The Chinese Times, Ltd., Publishers.
Entered at Vancouver Post Office as Second Class Matter

# The Chinese Times

Friday, January 19 1940 Vol. 1 No. 207

THE CHINESE TIMES
1 PENDER STREET EAST
P. O. Box 839 Phone Sey. 7092
VANCOUVER, B. C.

中華民國廿九年元月十九號 (星期五) 新聞紙第一卷第二百〇七號

# 大漢公報

孔子二千四百九拾壹年 夏曆歲次己卯年十二月十壹日

## 本報營業部啓事

本報兼接理各種印件。如傳單。貨單。名片。入魚紙仔。信封面。信箋。券據。徵信錄。捐册。及書籍等。名目太繁。恕未枚舉。均工作精美。印刷玲瓏。又接造笠巴圖章。計價特別相宜。仰祈留心賜顧是荷

## 本報價目表

本報價目本埠派到每月收銀七毛五若派不到者郵票寄上每月收銀壹圓英國及美國每年收英金九圓七毛五半年五圓二個月二圓七五壹月壹圓中國及外國每年收英金十二圓除星期日外皆按日呈閱無論收閱久暫報費均要先惠空函定閱恕不奉呈

本報司理部啟

## 時評

### 倭舊閣倒新閣成立之我觀

(三)

「洪公」

▲倭島實無長生草
▲米內將亦枉心勞

是則阿部內閣倒塌之原因。表面雖爲民食而裏因實爲倭海陸軍部內中不和。自相傾軋。尋隙求疵。因風而吹火耳。觀於倭佔據廣州市後。種種情形。處處可表出其海陸軍不和協之態度。如由廣州過河南。陸軍所發之通過証。海軍不承認。由河南過廣州。海軍所發之通過証。陸軍亦不承認。已可知矣。又查聯名發電致文阿部之議員。皆係少年派。與少年軍官派。同出一源。主張激烈者。而老奸老猾之政客。無一簽名於不信任阿部案。甚至無一表示協助倒閣者。是以在倭皇未宣佈新閣人選以前。各報紙各播音台。均稱陸軍大將畑俊六爲新任首相。而畑之親友。且有踵門道賀。彈冠相慶。振衣相祝者。及發表海軍大將阿部組閣後。陸軍人員。皆爲驚愕。蓋米內主張。與陸軍部不相洽。去夏倭陸軍部堅持與德國訂軍事同盟。卒因米內極力反對。完全失敗。其裂痕已見於前。而不可以彌縫者也。

「徐市樓船去不還。始皇空望假神山」。倭島實無長生草。自使中國以來。其內閣皆短命。查近衛文麿。由一九三七年六月四日。繼林銑爲內閣。登任僅壹月。即發動「七七」侵華。至壹九三九年一月四日塌台。享壽一年有半。遂由平沼於該年一月五日登任。至同年八月廿八。又要棚尾拉箱。爲時八個月。於是又由阿部繼任組閣。至今又要下台。計時乃僅四個月耳。誠是一蟹不如一蟹。一代短促一代。今者米內已與陸軍曾有裂痕。畑俊曾能太上忘情。且號稱御前侍衛全國最精銳之「羽林軍」。又大敗於粵北國內米糧價漲。無法平復。倭島固無長生草。可問洪公續命方。其速下令。撤兵返國。賠款謝罪。則猶可救藥也。否則試看近衛壽命不過年半。平沼已減過半數得八個月。

## 本館特電

▲十九日晨一點接駐香港訪員電

◎十六日我軍克復銀盞坳。斃敵五百。軍田敵退回粵漢路以東。而軍田西數重要據点。亦經我軍收復。

◎江門、新會、敵與漢奸合作。十七日循新會鶴山。與新會開平公路進犯。在杜阮與我軍開戰。適我軍經準備一切。敵屢犯不逞。元氣大損。

◎新會龍泉敵圖在雙水登陸。被我岸上守軍嚴陣以待。敵卒大敗引退。

◎南海九江敵進犯官山、民樂墟。戰事猛烈。兩處終失守。屋宇焚滅甚多。平民死傷者亦三百餘人。

◎粵漢路線我軍繼續挺進。敵向新街潰退。我追擊。

◎粵北軍田敵數千潰退獅嶺。傷亡奇重。

◎花縣敵軍自被我擊敗後。倉皇潰退。中途又被我伏兵截擊。傷亡慘重。

◎南甯外郊戰事繼續猛烈。我猛撲敵陣地。斃敵數百。張發奎、余漢謀、李漢魂聯名通告廣東居人勗勉協助阿部又減半數僅四個月。米內平。吾爲汝本人懼。更爲汝倭國危矣。進退從速。應早審定。詩云「永言配命。自求多福」。禍福無不自己求之者。其留意焉可也。

〔完〕


## 北京酒樓

雲埠華區最大
最好之酒樓是
每日午后五時
開至晨早三時

(電話)矢應〇壹二五 又矢應貳五〇

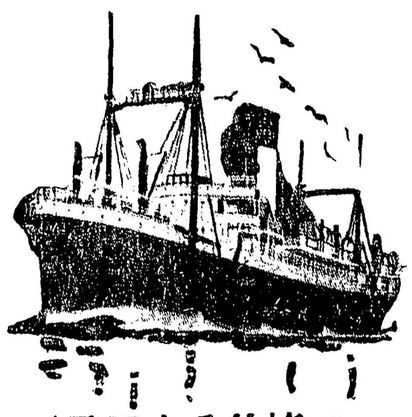
## 贊路銀行
THE ROYAL BANK OF CANADA
Head Office - - Montreal, Canada

(二)爲社會服務
本行支部遍及全世界。故其援助顧客之能力特大。君如對於滙兌以及各種銀業問題。如有懷疑者。可選與本行執事磋商。本行當樂爲援助

## 裕綸德記有限公司

久已著名
華益豐
飛機嗹的
揀手掌粘
嘉禾嗹的
十淨絲苗
又新到了
同船辦到
橙柑大沙田柚
大蕉合時水貨
樣樣齊備
如蒙光顧
價特相宜

## 盤煙通船公司
The Blue Funnel Line
Agents
Dodwell & Company, Ltd.
VANCOUVER, B. C.



福食船腳不受歐戰影響
仍如平時
二擡位八十五元
大艙位六十五元

本公司輪船照常由雲埠開往遠東因奉加政府禁令不准將船期刊登告白凡我僑胞欲知船期者在本埠壹問便知外埠必要函詢現域埠華人代理經已結束只雲埠馬福祟代理而已如有函詢船期者即日回覆以便早日預備 此佈

雲埠馬福祟謹啟

## 馬福祟
FRANK MAH
254½ E. Pender St.
Seymour 2942
Vancouver, B.C.

## 本報有字花紙袋發售
每千價銀九元

本館遷址。及四週年紀念誌蒙各界同僑過愛。厚賜珍貴禮品。賀儀。諸君宜即裝飾廳房乎？請快的趁平買幾幅畫圖掛上牆壁：情盛意。感愧交集。茲將芳名分次登報。……壹不美麗耶？何樂而不觀乎？想落一定要立刻買：以免向隅。樂觀圖書館館主陳貞信敬啟

蔣委員長戎裝近照 每幅實價四毛
徐壽延年花菓吉祥種種美意 每幅實價四毛

## 禮義廉恥

★前::途::樂::觀★

Optimistic Library
126A. Pender St, E.
Vancouver, B. C.
信箱……P. O. Box 11
電話……Trinity. 0651R.
(號十二四第稿告廣觀樂)

## 駐雲埠加拿大華僑勸募救國公債總分會

▲附設救濟祖國傷兵難民籌捐處通告

爲通告事：本會於十月壹日開全體職員會議：爲撙節經費：消滅歸公。增厚抗糈起見：決議變更辦法：凡各僑胞認購金公債：及捐救濟款：請到金利源號本會理財正主任林舉振處：本會理財副主任雷健處：直接交款：發回收據。幷由各勸募隊長員經手勸募：等議在案：似此辦法。每月可節省駐會主任及庶務員電火煤炭等薪費六十餘元：於國家有益：於勸募亦便利：至外埠各僑胞之認購金公債及捐救濟款者：請照本會信箱英文郵址寄來：自當妥收無誤：此佈：

(本會英文通訊)
KUNG JAI ASSOCIATION
P.O. Box 249 Vancouver, B.C.

中華民國二十八年 十 月 九 日

## 粵東朱杏林堂濟世良藥

(一)應驗白濁洗射水 每樽定價金銀壹元
(二)白 解 丸 每樽定價金銀五毫
(三)風濕痛痺丸 每樽定價金銀壹元
(四)滑臟利便丸 每樽定價金銀二毫五仙
(五)痰飲喘咳丸 每樽定價金銀二毫五仙
(六)贖清花柳梅毒丸 每盒定價金銀二元
(七)統治新·久·白濁散 每盒暫賣金銀壹元五毫
(八)花界防毒丸 每樽定價金銀二元

本堂所有丸散·現銀交易·不受C.O.D.之虧·寄費·貴客自理
寄售處加拿大雲高吧 (一)九洲藥房 (二)華新書局

## 協和華文學校招生

本校招收小學各級插班生·每生每月收學費銀壹元五·夜學班每生月收貳員·定期廿九年壹月二日開學·有志來學者·請到教員朱英二處報名·

朱英二先生電話 體崙2761L
丹李維街四二〇號協和學校啟

## 李天助痔瘡膏

此膏能消腫止痛止血止癢消毒殺菌退炎生肌無論新久內外痔瘡肛門瘻疹腸頭脫由諸症一經敷用立奏奇效

定價每盒弍元 一郵信

李天助 城多利埠

## 李天助祕名滙妻前產

李天助祕名滙妻前產 月前曾經刊登本人助其解毒水 定價每盒弍元

李天助 雪崙華埠

## 鄭重聲明

本報向承各界僑胞關照：無任感激：倘有不法之徒假冒本報名義向各界招搖撞騙者：端在報費與告白費耳：茲又接例列單往收冬季報費與告白費·切望單到時：愛顧本報 諸君·不吝消挨：慨予依數擲下：以資週轉：則不勝感荷之至·

本報司理部謹啟


## 鄭重聲明

本報向承各界僑胞關照：無任感激：倘有不法之徒假冒本報名義向各界招搖撞騙者：端在報費與告白費耳：茲又接例列單往收冬季報費與告白費·切望單到時：愛顧本報 諸君·不吝消挨：慨予依數擲下：以資週轉：則不勝感荷之至·

本報司理部謹啟

## 禮義廉恥



領謝(一)

駐雲埠保君暐總領事題詞。大鏡屏中面。

蔣總裁督師還我河山原價五毛 減售二毛五
壹百二十名軍政領袖原價五毛 減售二毛五
平賣貳毛五 買五幅特賣壹元
世界元首消遣圖 原價五毛 減沽二毛五
廿二名大中國偉人像 原價五毛 賤賣壹毛
將委員長戎裝近照 每幅實價四毛
徐壽延年花菓吉祥種種美意 每幅實價四毛

以上七種俱濶廿寸高卅寸兩頭鑲銅片

國府主席林森·李宗仁·白崇禧·朱德·毛澤東· 上列五名近照俱濶廿寸長卅寸一律每幅實價三毛半

★兩廣最新形勢圖(高卅寸濶卅八寸)來價每幅二元：茲值廣西抗戰特平賣每幅九毫：新編中華現勢大地圖濶六十寸·高四十寸·(布裱邊)定價三元六：賣特每幅壹元六毫：

中華全國抗戰區域圖原價六毛 平賣二毛半
最新華北形勢圖原價壹元 平賣二毛
最新江南戰區詳圖原價五毛 平賣五仙
北方抗戰詳圖原價五毛 平賣五仙
華北現勢圖原價五毛 平賣二毛半

## 鄭重聲明

本報向承各界僑胞關照：無任感激：倘有不法之徒假冒本報名義向各界招搖撞騙者：端在報費與告白費耳：茲又接例列單往收冬季報費與告白費·切望單到時：愛顧本報 諸君·不吝消挨：慨予依數擲下：以資週轉：則不勝感荷之至·

本報司理部謹啟

## 李愛來君振來君賀金二元

## 鄭喜培君賀金二元

## 張民志君祝詩

## 林家修君祝詩

## 李歌賦君祝詩

(未完)

## 廣東省水陸軍事地圖

最新台山縣詳細地理圖

陸軍演習圖原價五毛 平賣四毛
海陸空演習圖原價五毛 平賣七毛半
香港全景原價五毛 平賣毛半
武漢三鎮景原價五毛 平賣壹毛
亞洲皇后船全景原價五毛 平賣一毛

## ▲粵屬新聞▼

### 中山禁米糧出口

中山縣糧食　向來未足　除供給本縣民衆所需以外　復可以轉銷於鄰縣　去年以前　歐局平靜　洋米供應有餘　復且有向內地推銷之勢　故由財政部當局規定洋米入口稅　以資限制　而和國米銷途　但自歐戰發生以后　洋米即不絕運出　致影響於內地米價飛騰　中山縣境毗連洋界　首當其衝　米價高漲　民生甚困　縣當局已經設法禁止穀米運出　茲將各情探錄如次

▲鄉民購米須領証明　查中山縣境售米地力　除石岐鎮以外　其餘三鄉古鶴　翠微　前山各地　均有穀米發售　全縣各鄉民衆　多往上述各地購買　惟自曉諭登場以后　縣外私梟恆多到中山採辦米石　倫運出口　至前山米店　向石岐間辦米　亦告絕市如商之輩　亦乘機操縱　米價高昂　原一國幣一元可購七斤四兩之米　今竟漲至每元五斤半　平民糧食因而受絕大影響　五區各鄉村購買米粒頗爲困難　現查中山縣各鄉鄉公所以私梟之輩來縣購辦白米運出　致縣內粒米無餘　爲根絕私梟起見　特於該日起　凡本縣鄉民前往任何地方購買白米時　須領有各該鄉公所証明文件方能購買　否則爲沿途軍警盤問不能早出証明時　即以私自倫運　沒收充公　撥往賑民所以充糧食

▲三廠嚴禁米糧出口　岐關路三廠督察處　及海關機關　以日來每有來往民衆將縣內白米運出　而尤以海面爲尤甚　已飭私梟之雇用船運出　三廠督察處呂督察長定國　鑒於縣內食情形日趨嚴重　故特與拱北關三廠關稅務司商酌　派底艇公路聞倫運白米者　即予以沒收　並不通融　而平糶仕糧之徵　亦在禁止出口之列　行走該路長途車人員　購米自用時　亦由公司事務處證明　方能通過　否則由該公司路警執行沒收　至各機關執獲沒收充公之米粒　由海關與送各難民所收受　以裕難民糧食　各難民所收到此項米粒時　即發回收據　以便存查呈核　石岐電警亦協助緝私機關查緝偷運白米出口之私梟云

### 我軍襲郭塘斃倭隊長

去月十七日凌晨四時許　我梁隊長奉命率隊五百餘人往襲郭塘站敵營　駐該處敵爲兵本岡一郎所部　我團隊於是夜八時衝過敵前哨　四名　及至逼近營地　敵僞方始發覺　狼狽吼抗　我勇士先以重機槍掃射　繼以手溜彈亂擲　結果殲滅敵兵五十餘人　其隊長本岡一郎　亦於是役爲我擊斃

▲大朗敵兵調援郭塘　獅來我禺北花縣團隊活躍　郭塘新街不斷被襲　敵方爲應付我團隊活動　乃在大朗抽調步騎二百餘往援郭塘　最近又移白餘增駐江村　大朗防地驟形空虛　我置處市北郊之游擊隊乃乘時出動　不斷向敵襲擊　據廣州電訊　廣州市北郊連夕深夜時聞槍聲　係我游擊隊活躍　殲敵所致云


## 爲極大便宜計
## 請吸
# VOGUE
## 幼嫩煙絲

買護衛幼嫩烟絲。價平貨好之爽心事。事因烟質較和又較好。且能捲成較純較爽。及從心所願之煙仔也。故用護衛幼嫩煙絲以自捲煙仔。其代價則爲愉快與經濟也。

半磅庄每罐六毛
每包壹毛



## 登時止癢

請用 D·D·D·藥水

凡癬·癩及其他皮膚病症·藥到卽止
：每樽三毛五仙·各藥行均有售賣·
如無功效·原銀奉還·



LUX THEATRE

△△△

樂斯戲院元月拾八號〔星期四日〕起放影
別分別分
電報紛紜
時事影片
要目。日本治下的中國
兼插滑稽影片



## 趣樂之精補精服

京都雷鳴春精補精。乃著名御醫秘傳。宮幃補品。爲環球未有之生精壯腎良藥。獨家虔製。專售一種。服之者無不相逢恨晚。自民國開元。始公諸世。至今通銷全國。風行寰宇。蓋其效速而廣。真有令人驚奇者。

一服精補精。不上半刻。卽覺着一團煖氣。發自丹田。上冲頭面。由腦後下循脊骨。過腎俞。入尾閭。直達下部。此時精足腎强。渾身和煖。豈不神爽意快乎。

精補精於是得世界公認爲保障腎部之泰斗。一服精補精。永遠可免服別種補品矣。請速一試。方知言之不謬也

精補精主治腎損精虧。腰痛無力。夜尿遺洩。色慾過度。能力欠妥。陰虛陽痿。耳鳴眼花。神頹胃閉。氣衰血弱。婦人經病等症。神效。

雲埠代理　活生行　廣萬生　金利源　國信　輔行　域埠裕綸

京都雷鳴春虔製



## 萬國土產有限公司
INTERNATIONAL PRODUCE CO., LTD.
WHOLESALE FRUITS AND VEGETABLES
248 EAST GEORGIA STREET　TELEPHONE TRINITY 5528　VANCOUVER B.C.

啓者本公司專辦出入口貨　中西薯菓瓜菜發行歷有多年并設立滙兌部專接理中山縣梓里滙單來往香港澳門中山包快捷妥當特選香港永安有限公司司理郭泉君代理委派專員送到府上妥交無悞諸君光顧極表歡迎

新到大帮貨品發行

頂靚

生菜　菠菜　香芹　蔥頭
蔴仔　提子　香蕉　檸檬
甜橙　補祿　蘋菓　凍菓
番茄　番茨　絲苗　薯粘

萬國土產有限公司謹啟

九二七二連仔話電動自新換改現

啓者本號向營瓜菜肉品生意今特加擴張兼辦祖國油米雜貨批發零沽特別價廉如蒙光顧毋任歡迎

美昌公司許振大啓



## 雲高 聯活公司 埠華
LINWOOD COMPANY
112 HASTINGS ST. E. VANCOUVER, B.C.

一日之計在於晨一年之計在於春今新春伊始萬象更新僑胞諸君毋論个人抑生意事業必有一年大計購買以供市利及年中所需是以本公司有見及此特着件預早製就各貨不但精工製造物資優良而價錢莫論發行零沽必格外克己爲我僑衆服務僑胞先生蒞臨乎來感謝何極

829H適着耐用羊毛襪　每對一毛五　二對壹元
PENMAN蝦肉色襪　每對壹毛五　二對三毛
織實耐用花樣棉線襪　每對壹毛五　二對三毛
590H幼嫩雜色羊毛襪　每對一毛九　二對三毛五
108R靚厚原色床布54X90　每張八毛三　上63X90
108R仝　每張壹元
103K特靚厚白斜短褸　每件壹元八毛五
103K仝　上做工長褸　每件二元五
223W靚厚黃斜做工長褸每件二元七五
222W超等黃斜做工長褸　每件二元五
122S文明紡耐用絲說衫　每件三元二五
304P特等靚黑灰色羊毛線仔褲　每條七元七毛五
303P特等靚天青色羊毛線仔褲每條七元五
各種內衫內褲各種做工衣服餐館用衣檯布茶巾旅館床布枕袋手巾色樣俱備價錢相宜留意幫襯是幸

雲埠 聯活公司啓



## 新亞洲旅館
New Asia Rooms
244 Hastings St. E.
Vancouver, B.C.


### ◎新張廣告

旅設雲城：喜士定東：二四四號：接近華區：商客往來·咸稱利便·內部陳設：塵登傢私：房舍寬敞：床褥雅潔：汽爐溫煖·冷熱水喉：新張伊始額外懇勉　租值從廉：僑胞惠顧：加意歡迎：

★喊線詩歷 0034

司理人馬本步謹啟
學古齋啟

### ▲民國二十九年 喜盛頓埠華僑救國後援會職員表

執行委員　李榮想　伍能迪　李翹來　李榮吉　伍文母
書記　周振添　理財　伍文進
監察　黃宗旺　庶務　譚時奕

### ▲雲埠鄭榮陽總堂實業公司民國廿九年職員一覽表

總理　振秀　協理　正亮　理財　維炘　副　彰溢
正財政　彰奇　副　重生　書記　振衡　副　正亮
正交際　東貝　副　奉廷　正核數　慶兆　副　振瓊
正監督　重平　副　譜聲　正議長　振秀　副　慶棠
議員　聿松　彰溢　振熙
帝曉　國寬　連開　燦華　悅賓　廷振　厚沾　漢持
鄭華藻　吳北海　馬卓雲　王華彬　何潮　容學桂
謝瑞勤　徐發起　簡建業　馬棠　薛庭芳　趙卓
李百進

### ◎雲埠鄭榮陽總堂廿九年職員一覽表

總理　楚培　協理　維炘
正財政　彰奇　副　重生　書記　振衡　副　正亮
正交際　東貝　副　奉廷　正核數　慶兆　副　振瓊
正監督　重平　副　譜聲　正議長　振秀　副　慶棠
議員　聿松　彰溢　振熙
帝曉　國寬　連開　燦華　悅賓　廷振　厚沾　漢持
鄭華藻　吳北海　馬卓雲　王華彬　何潮　容學桂
謝瑞勤　徐發起　簡建業　馬棠　薛庭芳　趙卓
李百進

### ▲雲埠鄭榮陽總堂紀念鳴謝

啟者本總堂經于一月一日午后壹時舉行第十二週年紀念典禮荷蒙

各埠榮陽分堂昆仲及親友派代表光臨助慶幷賜來隆儀祝詞增光實多拜領之餘銘感五內愧無以報謹撰數言登諸報端藉表謝忱

各昆仲及親友惠來禮物列后　恕不稱呼

黨近榮陽分堂賀金五圓祝詞　代表　業鵬　瑞廷　明麼
榮陽分堂祝詞代表忠鑒　古尾利市榮陽分堂祝詞代表厚滋　企崙打埠尚炳賀儀五圓　合生號賀儀五圓　忠鑒賀儀二圓　瑞廷賀儀壹圓五毛　業鵬賀儀壹圓　蓉芳賀儀一圓　如灼賀儀一圓　彰奇賀儀一圓　厚滋賀儀一圓　燦華菊花一盆　古巴榮陽分堂祝詞　美國大埠鄭氏公所祝詞　市卡咕榮陽分堂祝詞　錦碌榮陽分堂祝詞　都城榮陽分堂祝詞

### ▲雲埠鄭榮陽總堂廿九年職員一覽表

總理　楚培　協理　維炘
正財政　彰奇　副　重生　書記　振衡　副　正亮
正交際　東貝　副　奉廷　正核數　慶兆　副　振瓊
正監督　重平　副　譜聲　正議長　振秀　副　慶棠
議員　聿松　彰溢　振熙
帝曉　國寬　連開　燦華　悅賓　廷振　厚沾　漢持
鄭華藻　吳北海　馬卓雲　王華彬　何潮　容學桂
謝瑞勤　徐發起　簡建業　馬棠　薛庭芳　趙卓
李百進

# 本埠新聞

●公債總分會召開會議訊

駐雲崗華加拿太華僑勸募救國公債總分會。以現在將屆期滿。將屆改選。擬將辦理手續。妥爲結束。茲錄其通告通函如下。爲通告事。查本會現在職員。將屆滿任。應將辦理金公債各手續。暫爲結束。茲定期一月廿壹日(星期日)下午八時開全體職員會議。共商結束事宜。并請各隊長壹律將經手收條部。當場繳回。以清手續。爲此通告。務請全體職員各隊長依期到會。共商一切。幸勿延誤爲要。此佈。致各隊長函如下。逕啟者。查本會將屆改選。亟應將本任辦理金公債各手續。暫爲結束。茲趁壹月廿一日下午八時全體職員會議。妥商結束事宜。相應函達查照。務請貴隊長依期到會。并將經手金公債款及收條部當場繳回。以清手續。勿延爲盼。會長陳品乾文書主任林近亭

●公債會致各團體函照錄

「逕啟者。查本會現任職員。自廿八年三月一日接事。計期將屆滿任。亟應選舉第三屆職員。以資辦理。昨經本月十一日召集會議。中有名哈利巴斯利氏者。被控爲該劫案之關係分子。餘五人已釋放云。

●電卡因濃霧撞死四隻牛

昨星期三晚。當濃霧密布之際。卑詩電卡公司某電卡駛至本拿比湖區時。正在該湖之南端。速率不高。突有四牛在鐵軌上爲該電卡所撞。當時被撞死。相拋之猛烈。致該電卡之前四輪脫軌。幸未傷人云。

●不遵汽車試驗例者被控

昨在警衙有七人因不遵照汽車試驗例而駕其汽車到去汽車試驗所受試故。均被控於案。惟未開案以前。有六名每人繳罰款貳元五毫。作了結。餘壹名則應案。判罰款五元。據汽車試驗所管理人警察隊長古利氏稱。對於未受試驗之汽車。將以嚴重手段對付。凡在街上發覺者。則給與警告。限於五日內。須到去該所受試。否則控之於案云。

●振華聲劇團演戲之消息

振華聲劇團。今晚特別選演一齣神化趣妙詼諧香艷肉感性學劇王「裸浴戲唐僧」乃小非非賣風情首本。聞譚師曼云「斯劇酥在骨子裏。未看也銷魂。若然一看。包你週身三百六十條骨節。節節皆酥也」。是晚小非非飾艷魔。演來潘金蓮無此放恣。武則天無此淫蕩。姐己亦無此狐媚。褒似更無此妖冶。初見唐僧貌美。而採用色誘政策。冀償彼肉慾。遂裸衣入浴。大呈玉體於唐僧之前。惟是他依然閉目合什念阿彌。不爲所動。而艷魔無所施其技。于是實行硬功。竟嫣然登榻。求效于飛。惟唐僧已明透「色空」兩字。佛家所謂「身是菩提樹。心如明鏡台。了然無一物。何處惹塵埃」。此場包你看到叫絕。後小非非。蘇州女花雪月撚化李覺聲(飾豬八戒)激壞馬騮王。其中詼諧絕頂。神化到極點。包你笑到斷腸。尾場小非非飾觀音。播散祖見。林棟材。劉孔煥。鄭尙銓。劉居。李輝。鄭天花。大唱反線。非常動聽。今晚勢必擁擠。參吳經緝。盧安。鄭淇沃夫人。唐添。馮番。鄭請火速定座。庶免向隅。又星期六晚演「望慶鄉台訪妹」。乃小非非成名首本。星期晚演「情央夜未央」。乃蘇州女貴標賞金牌首本云。

▲今晚八点鐘該團特加插「無頭婦人能活動」幻劇」。在台上表演約十分鐘。以新眼簾。不提高票價。對號位照收五毫。普通三毫五錢。祇表演一晚。僑胞幸勿失此機會云。

●日本斷無戰勝中國之理

丹麥人敗所民。曾任某丹麥軍械廠經紀職。曹有全。沈南堅。余穉和。廖繼唐。黃養。黃振宏。李來仟。余春。黃瓊林。鄭集生。鄭嘉華。林坤。余達。譚元。劉希寧。甄英禮。宋羣盛。丘振英。黃巢教。楊容和。黃俊良。梁灼南。蔣譽可。曹翊燕。溫化冷。黃石安。梁廷衮。馮儉。楊時贊。黃成。廖舜笙。謝柚培。謝列福。謝銘新。謝樹福。廖炳。黃景。江邵松。葉旺英。江廣樞。楊栻。楊務松。蘇萬。李兆平。以上每壹元五毛。壹元五以下不錄。

●黨近梁添福翁因病逝世

黨近函。此間致公堂達權社老叔父梁添福翁。台山公益區麥巷僑人。歷來對於洪門事務。非常熱心。本埠達權始創。尤多資助。一月前患胃病。入西人醫院調治。惟年老体弱。藥石無靈。至昨十二號午夜。在西人醫院逝世。享壽八十四歲。梁翁爲人忠厚和平。樂爲社會服務。一旦與世長辭。聞者極爲痛惜云。

●華農被控殺西商案無罪

岡利民埠十八日電。被控謀殺西商菊巴氏案。後改爲破門入屋從犯案之基利本埠華人蔬菜種植家頃荒〔譯音〕。各情業誌本埠。昨在勿士基警衙審訊。証人到衙發表供詞者共十二名。被控謀殺菊巴氏已定監禁之十四歲華童亦在內。據該華童供稱。伊由菊巴氏之商店逃出後。則到去頃荒之木屋。換過衣服。並向頃氏借得五元而逃。兩名警衙推事聆聽各人之口供畢。以爲本命案與被告無關。遂判無罪釋放云。

●共產報司理犯戰例判監

都朗度十八日電。西人士篤氏年卅六歲。係共產黨某星期報之營業部司理。因該報登載消息。有違犯坎拿大國防規定故。被控於案。判監禁兩年云。

●跑路了化華人屍体已驗

跑路了化十八日電。昨星期六日。在附近士姊路淌打馬革堤底尋獲華人黃培求〔譯音〕之屍身壹案。昨檢驗黃氏之屍身。驗得腦殼破裂。係死於意外。聞黃氏向在麥尼瓦仔公司做工云。

# 各埠新聞

●一埠僑胞熱烈領用棉衣

〔續昨〕黃禮富。黃壽世。劉新潤。黃世有。

## ▲遺失舊息摺聲明

敢者弟等前將乃麼華興實業有限公司之息摺交黃華珣暫貯現其家人遍尋不獲。想已遺失。特向該公司補回新息摺。其舊息摺如有拾得者。作爲廢紙。特此聲明。

民國廿九年元月十九號　黃郁世　宗世仝啟

## ▲選舉預告

敢者本公司第十六屆董事局董事任期將滿。照章改選新董事。繼任辦理公司事務。但初選票經分寄各埠江夏分堂及通訊處。以便股東先生就地投票選舉。選後請將選票封固封面寫明「選票免至慢開。該選票請於元月卅一日以前寄回本公司收以便二月四日在本公司當衆開票。幸勿遲慢爲盼

雲埠黃江夏堂實業有限公司啟

中華民國廿九年元月十六日

Wong Kung Har Tong Co., Ltd.
123A Pender St. E. Vancouver, B.C.

## ▲鐵城崇義總會廿九年職員

主席　鄭堃培　書記　黃少波　李暢霖　林文合
董事　楊求順　張澤彬　王華進　馬達朝　鄭暢鈞　黃紹經　黃宏業　馬門潤　林煥培　鄭寶森　簡觀苗　王章泮　方業英　楊霖棣　陳綿　陳治安　雷灼生　湯官柳　鄭華澤　王昆河　王權栢　盧啟振　馬善允　孫正邦　陳福忠　盧啟銳　王華進　王權栢　鄭杏棠　林三合　鄭子屏　雷文侃　李穉　黃生連　陳慶棠　黃社物　蘇河淡　伍世檢　梁少如　楊全　高已丑　黃錦全
理財　馬善允
交際　盧啟銳　王華進
監督　林三合　鄭杏棠
審計　王章泮　黃廣生
幹事　鄭子屏　雷文侃　李穉　黃生連　陳慶棠　黃社物　蘇河淡
調查　高已丑　黃錦全　伍世檢　梁少如　楊全

## ▲雲埠鐵城崇義總會實業部民國廿九年職員表

總理　黃宏業　協理　鄭暢鈞
書記　李暢林　理財　馬善允
交際　盧啟銳　林自脩　審計　黃義　湯官柳
值理　馬門潤　張澤斌　鄭慈　鄭寶森　陳福忠　吳星照　陸啟燦
監督　鄭堃培


## 合生隆記

Hop Sang Lung Kee
79 Pender St. E. Vancouver, B. C.

辦到大帮新米又登場了
新土淨增城絲苗
新頭號增城絲苗
二號新絲苗
揀手新化粘
揀手金山新大糯
同時辦到
橙柑大蕉　栗子白果
大沙田柚　白肉茨菇
合時水貨　樣樣齊備
如蒙惠顧　價特相宜
喊線詩麼〔六二五六〕

## 米紅俱備

○今朝香港匯價每百二十七元五

## ★無頭婦人能活動★

★無頭婦人能活動
★係現代科學上所稀有
★包令汝心跳
★包能引起汝之情感

無頭婦人能活動
將由西人許榮氏在台上叙述其戲劇之歷史
又在十二月所視十手所指之下而倒之以食物每次表演歡迎醫師及看護婦到來檢驗「無頭婦人」之肉體

星期五晚即元月十九號
八點鐘
在遠東戲院台上表演
祇公演壹晚僑胞勿失機會

振華聲劇團
同晚公演
裸浴戲唐僧　〔小非非首本〕

(對號位五毫……普通位三毫半)

## 國信有限公司國貨商場

Kuo Seun Company, Ltd.
130 Pender St. E. Vancouver, B. C.
Phone Trinity 1589

抗戰便可知貴
祖國一味物嘗

新到
生鮮百合
正沙田柚
新會甜橙
大肉甜蔗
新會紅柑
雪白茨菇
生鮮風栗
佛手白果
紅芽芋仔
檳芋仔等
平沽


一日之計在於晨一年之計在於春今新春伊始萬象更新僑胞諸君毋論个人抑生意

京都書鳴春精補精。乃著名
啓者本公司專辦出入口貨

當局　本粵北勝利之精神　保衛大廣東　抗敵建國　并勸農民勤事耕耘　增厚實力。謂深信敵再來犯。必爲其最後掙扎。苟能精誠合作　最後勝利必屬我云

江西省北部。我軍反攻星子。戰事猶未停頓。

汪精衞再電將介石。請將息兵　與敵言和。蔣置若罔聞

# 重要電報

## ●美不與倭再訂商約

美京十九日電。美政府擬於本月廿六日美日商約廢止後　不與日本政府訂立臨時商約因美國根據九國公約。要求日本承認中國獨立。并各國在華之通商自由。美政府之態度如是强硬　必難爲日本政府接納云

▲日軍閥控制對美政策

美京電。日本駐美大使崛內謙介昨宣稱　日本與美談判新商約時　凡關關於中國問題之對美讓步　均須經侵華日軍將領之許可。方能實行　日外交部因此　已派代表赴華與日海陸軍各領袖　會商此事　日使並稱　日外相野村與美使格魯談判　頗有進展　彼冀其不久即能有圓滿結果云。

▲美國對日之三種可能性

美國對日之經濟關係　計有三種可能之途徑　第一　與日本另訂新商約。使日本對美感激而實行讓步及妥協　并自動放棄其建立東亞新秩序之思想　第二　走强硬途徑　美日商約於元月廿六日失效後　立即禁運一切原料赴日　第三　取中和途徑。如日本對東亞問題　不作澈底解決　則不與日本訂立新商約。但在談判時間內　與日本訂立臨時規定。聲明此項規定任何時間可以廢止　且決定如日本再有侵犯美僑在華利益之事件。則立即將臨時商約廢止。

據美高級當局人員稱。美政府已決定採用第三種辦法對日　而暫時不實行對日禁輸　藉以在談判期間內　隨時可對日本施行威脅恫嚇　迫日本就範。

## ●美將借欵一百兆元與中國

紐約太晤士報美京電　加緊收買煤油公司副總理瑪斐氏　於本月十二日　與虛士委總統會晤後　向報界訪發表談話　略謂中國國民政府現擬向美政府借欵一百兆元　以爲在美國購買貨物之用　美政府出入口貨銀行。曾以信賒辦法　以二千五百萬元借與中國。中國雖在於抗戰時期。亦能將此欵陸續交還美政府　此次瑪斐氏謁見虛士委總統　係將該公司代理人在中國內地所調查之實在情形。向虛士委總統報告　據商務部報告。一九三九年十月份　中國出口貨運來美國者　共值美幣五百五十五萬元。比諸壹九三八年同月份一百七十一萬七千元之數　已大爲進步。壹九三九年由壹月至十月　美國出口貨運往中國者　共值美幣四千零三十八萬四千元。壹九三六年同此時期　祇得二千八百八十萬二千元。壹九三九年由一月至十月中國貨物運入美國者　共值美幣四千六百六十四七千元　比諸壹九三八年同此時期增多百分之二十一　華貨中以生絲一猪鬃毛　皮革。及白錫之增加爲多。

▲美擬以經濟援助被侵略國

美京電　美國上議院議員丹那哈氏及芝律德氏二人　提議以美國之中立法　施諸各。俄中　日四國　因該四國現均發生戰事。故爲促進美國之和平及安全起見　實有對該四國實施中立法之必要　同時上議員瓊氏（天陀省民政黨籍）復提議一案　規定由美國政府以信賒款項　供給「被侵略」之國家　根據美國之新中立法　如總統對某兩國以上　不宣佈實施中立法　可由國會上下兩院通過而宣佈之云。

## ●中外要聞節錄

▲港滬人士同聲痛斥汪逆

十七日上海電　汪精衞藐羽頒告　日軍明襲下之汪政權。定二月一日成立　不久即在青島舉行。傀儡機關會議　成立組織新政府之委員會。

日人宣傳汪精衞昨夜電國民政府　要求接納日方條件　重慶當局　否認曾接汪氏該項電報　香港報紙一斥汪精衞之建議爲荒謬絕倫　上海及香港兩地中國人士　預料中央對汪精衞之寬國建議　不屑一顧　香港華人謂汪精衞既爲日本傀儡　汪氏通電　即不啻日人通電　汪精衞之求和　無異日本求和云。

▲日軍毒化南京

紐約電　南京金陵大學副校長貝德斯近致紐約友人函稱　戰時發生以前　南京因中央政府厲行禁煙　全市無敢吸食片煙者。現市內四十萬居民　有五萬爲日軍迫作煙客　所吸毒約　由日軍主持之販毒機關供給　傀儡政府每月從獎勵吸毒所得　達華幣五百萬元　而漢口　北平　上海　天津　凡日軍蹂躪之地。情形大抵相同云。

▲美國輿論主張禁軍火原料運日

紐約太晤士報登　波士頓電訊　哈佛退老校長　現任美國不參加日本侵略委員會名譽副主席魯威氏　發表言論　主張國會議決禁止軍火及軍用原料運日案　魯威氏謂日本侵略中國　爲美國民意所不容　但美國反以軍火及原料接濟日本　間接造成日本之侵略　現時機已熟　吾人應下決心　如認定不該再助日本侵略　則本屆國會應議決禁止軍火及原料運日案　如此　即可停止美國助賊行兇之劣舉　且可以停止日本侵略　吾「魯威」敢問國會諸君及政府當局。是否畏懼而不敢有所動作。

查美國不參加日本侵略委員會　有分會八十餘處　分佈全國　由前任外部長上点臣爲主席　該會經兩年之努力　以期促成禁止軍火及原料運日案實現。

芝加高日新報十三日消息。日本侵略中國。有違公法。有背人道。宣即設法制止　美國民衆各團體及名流。多以爲禁止軍火及原料運日。爲制止日軍侵略之唯一妥善辦法。卒浴血抗戰後方民衆慘遭轟炸故對於上院外外交委員會主席畢文。及其他國會議員多人　亦主張此舉。但能否早諸施行。須待決於總統及外交部。聞總統以爲連禁之實施　現尚非其時　料國會將暫時擱置此案。

## ●土國會授權與政府備戰

土耳其首都鶯哥崋十八日電　此間國會　是日通過授全權於政府　以備對外作戰之法案。該案規定一旦戰事爆發　土國政府有權強迫本國男女籍民爲國家務服云。

## ●英法借鉅欵與土

巴黎十七日電。是日據法國官訊　月之八日　英法土三國代表在此間簽押財政合約　其內容規定英借款四千二百萬鎊　而法則借二百六十四兆七十五萬法郎與土國。共計此兩宗借款達美金壹百七十四兆。土國方面須以此借欵之一部份　即英幣二十五百萬鎊（伸計金美壹萬萬元）爲購買英法兩國所製之械彈用　蓋此兩國曾與土國簽押軍事互助協定也　其餘借款　則爲清償土國前時所欠英法兩國債項用。

又英法兩國允在今回歐戰時期內每年向土國購買值美金八百萬元之乾果　即乾無花果及乾葡萄提子等云。

## ●美議員欲停止承認蘇俄

華盛頓十八日電　本京上議院共和黨議員溫卜　是日建議總統盧斯福　須向國會報告蘇俄曾否履行一九三三年美國承認蘇俄政府時之各項條件　因自蘇俄動兵侵略芬蘭後。溫卜氏主張美國宜停止承認蘇俄政府云。

## ●倭艦砲擊浙省鎮海砲台

香港十八日電　是日據訊　出沒浙江省海岸之倭戰艦　發砲轟擊鎮海縣岸砲台　此等砲台係防衛寧波港者　今尙在華軍掌握中　故倭艦向之轟射　聞砲台僅受微損云。

## ●有田主張與美英親善

東京十九日電　新外長有田　與報界記者談話　謂日本之國際地位日非　軍械來源幾絕。故今後應設法與英美親善　惟對華政策　則始終堅持不改云。

又東京拾七日電　有田新外相本日接見新聞記者　宣佈日政府預備用最大努力　調整日俄關係　設法達到與成立不侵犯條約相似之結果　日前步驟之一。係劃定邊界及設立委員會　隨時處理爭執　對德對意。日本希望進一步成立友好關係　對美預備於三四日內。召見格魯大使　談商約事。

## ●我軍包圍廣州

香港十九日電。華方報告。敵軍在廣東迭次失敗。華軍乘勢挺進　業將廣州包圍　廣州外圍之敵軍防線　現開始崩敗。據稱　敵軍在英德遇挫後。沿粵漢路業後退五十餘英里。華軍圍線　現成弧形。西面右端距廣州僅十八英里。而中部與左端　距城亦僅廿五里云。

## 哀謝

先嚴臬養經於昨拾二月卅壹日出殯安葬於域埠華人墳場。

叨蒙　鄉宗戚世友寄惠賜賻儀誄文花圈輓聯等等並臨場執紼素車隨送高誼薄雲殁存均感惟現以國難當頭前線士卒浴血抗戰後方民衆慘遭轟炸故對於先嚴喪禮務求簡樸將撙節之資暨　各界贈賓之賻儀除捐匯中央財部救濟傷難會國幣壹千元外其餘悉數撥送域埠慈善機關計開中華醫院坎幣二十元聖約瑟醫院二十元周利醫院肺癆所二十元庶幾既拜　嘉惠復爲先嚴永留紀念謹佈區區藉鳴謝悃

棣人　周廣雄　廣禧　叩謝

## 厚賜名錄

恕不稱呼

域埠昌後總堂三元　雲埠昌後堂三元輓聯　雲埠禺山總公所二元誄文　雲山禺聲月刊二元誄文　雲埠愛蓮總公所二元誄文　域埠愛蓮支部二元　新金溪園公司五元　興利公司三元　大埠周烈光五元　徐星河三元　徐秩炎三元　周坤培貳元半　徐煥熾二元　周朝德二元　周貴堅二元　劉炳其貳元　林錦二元　周新和二元　雷學解二元　周問彬二元　駱天閑二元　周順榮二元　王永芳貳元　永益號貳元　錫潮二元　大埠李福成　玉蘭　共二元　鶴樓　耀初　文錦　應生　錦滑　寶山　家灼　魯川　會喜　勝記　共拾二元並誄文　朱少英　楊伯安　劉煥堯　共二元　曹仲雅　徐侃風　輓聯　曹仲雅　陳日進　廖奕鵬　瑞英與師奶二元　健良　子松　共二元半　鴻昭　禮昭　灶宏　元庭　共二元半　成德夫人二元　林灼如　鄧雲章　李振漢　林南　共二元半　源生　道烟　衞記　瑞植　在埠　榮遂　吳煥堯　共五元　李崇廣　馬星坊　馬相德　馬祥德　廖赫盛　共二元　黃乾五元　阮唐堯五元　葉求錦五元　李炳榮　祥和　馬景瑞　馬英才　共二元半　金沛　陸福海　曹福壽夫人　松富　宋允　李煒華　林盧氏　朝鐸　梁緝光與夫人　董競榮

## ▲承受西餐館聲明

敬者本埠笠愼街六百壹拾六號門牌之樂士西餐館 Roxy Cafe 原日係由鄭華鄭滋關榮鄭平鄭集等合股經營現鄭華等將該餐館出頂由合利堂備價承受訂定元月二十號星期六上午拾時在館內當衆交易清楚如華洋人士與舊手有數目糾葛未清等情請早日報明與舊手理妥一經交易後舊手所欠承受人概不負責特此聲明俾衆週知此告

民國廿九年　元月十八日　合利堂彼露

## ▲中華民國廿九年元月十六號

## ▲雲埠廣智學校啓事

敬者本校以經費支絀特發行義捐券請款倘蒙各埠代理處及各僑胞鼎力推銷熱心教育殊深銘感該義捐券已於昨十四日在　保總領事監督之下在本校當衆開彩計共籌得券銀壹千二百八十壹元五毫抽出　半爲獎金仲銀六百九十元零七毫五仙首名應得二百四十五元二毫五仙第二名得壹百七十二元六毫五仙第三名得八十六元三毫第四名至第十名每名得六元九毫第一名至第二十名每名得三元四毫五仙合將開彩中獎人姓名開列於後仰各中獎人將券根繳來本校財政永興號馮卓明君處領款爲妥

首名　垂光星・券碼五七五　二名　利公司券碼二八〇　三名當近致公堂券碼四九二　四名・何賢民　券碼壹二〇〇　五名岑發倘　券碼二二〇三　六名英美公司券碼四五三六　七名　集新　券碼二五一　八名・沈雨興　券碼四六七七　九名黃禮定　券碼二八九　十名・松添・券碼二八一　十一・鄭子源・券碼叁九六　十二・阮鴻强　券碼弍九六〇　十叁曾宏峯　券碼二八三　十四・唐奎敉・券碼壹〇弍弍　十五黃榮練券碼四九六二・十六　溫光祥夫人・券碼二四三　拾七　鄭業森券碼四五壹七　拾八・鄭煖聲　券碼四六二五　拾九　廣萬生券碼二二五三　二十・福先生　券碼壹九九壹

Wing Hing
永興號馮卓明住址
47 Pender St. E.
Vancouver, B.C.

×朝德　×鴻釗　×禮釗　×閻彬　×灶榮　×元庭
×廣芬　×廣耀　×廣麟　周庶儀　義合堂　以上俱素
×廣滙　「以上×代周字」


雲高埠華

## 廣萬生油米雜貨辦莊

KWONG MAN SANG CO.
236 Pender St. E.　P.O. Box 466
Tel Marine 3032　Vancouver, B. C. Canada

新到發財生鮮百合
白肉茨菰白肉甜薯
檳榔芋仔紅芽芋仔
芋頭生薑粉葛馬蹄
白菓栗菓京菓糖菓
新會甜橙沙田甜柚
十净絲苗新花粘粘
茶糖油薑海味雜貨
鹹魚鹹料批發相宜
如蒙惠顧倒履歡迎

新價行情印便
函索即日奉呈
小號自動電話仔連三〇二二

雲埠廣萬生辦莊謹啓


## ▲雲埠廣智學校第國廿九年職員表

正董理　宜顯　副　治安　正議長　少佳　副　翼耀
正理財　棗乾　景山　西書記　日進　眞光　日亮
中書記　明儉　應梅　正交際　瑞登　楙嵩
正監督　宜談　明鏡　正核數　宜棠
正調查　官暢　社容
催收員　積象　明然　賢煒　德業　奕芳　金齊
評議員　宜耀　福忠　應發　鴻文　永康　孟沛　應煖
孔墉　象積　典源　孔星　立翼　富華　賢儉
米榮　明洪

# 元發公司雜貨藥材發行

YUEN FAT WAH JUNG CO. LTD.

262 Pender St. E. Vancouver, B.C. Phone Trinity 5583

新到 **祖國合時水貨**

新會甜橙　沙坪粉葛　青皮大蕉
新鮮栗菓　正沙田柚　佛手白菓
正潮洲柑　新鮮百合　泮塘蓮藕
檳榔芋仔　桂林馬蹄　檳榔芋頭
白肉茨菇　紅芽芋仔

★貨靚價平
★遠近光顧
★極表歡迎

飛嘜機 **揀手新花** 壹粘米
無穀無砂

嘉嘜禾 **揀手十淨絲苗米**
軟滑甘香

Marpole Coal Co, Ltd., Phone Sey. 210
1001 Main Street, 喊錢天臘二百壹十號

乃麼威令頓每噸壹十壹圓五　半噸銀六圓
二號每噸十元　半噸銀五圓二毫五
萬乞亞砵打每噸十壹圓五毫　半噸銀六圓
乃麼得故利市每噸九圓　半噸四圓七毛五仙
布歷仔每噸銀十二圓二毛五　半噸銀六圓三毛五
麥卡老坑每噸銀壹十壹圓五　半噸銀六圓

白己車工將所開之價目九折

## ▲穩嚀埠達權社通訊處

鳴謝廿八年經費

何春初　簡華熾　每二元五　呂就榮　李玉琪　黃樹森
羅俊焯　黃松發　劉孔滋　每二元　劉孔順　梁穗
呂鴻章　鍾葆恒　黃柏松　謝郁洲　每一元五　呂澤
吳泉柏　梁明滄　張其吉　梁享　宋連
黃如旺　羅就　李柱　每壹元　趙選五毛

## 羅省達新藥行曹達均醫生內外全科

美國南加省大學藥化學師　前中央衛生醫能委員

The Sun Co. (Dept.T)

320 N. Main St. Los Angeles, Calif., U.S.A.

**●白濁靈** 每盒二元
治白濁挾之即流出或尿口常濕染印褲上或小便頻數尿管灼熱等症二盒收功

**鹹疳藥膏**
治生殖器起粒或潰爛流水痛癢每盒壹圓半

**風濕靈丸**
治風濕骨痛或花柳風濕痛無定處每盒二圓

**●小腸氣靈** 每盒三圓
此丸自改良後效力大增凡患小腸氣

**臍下附近企即脹臥即消**
等症無論痛否莫論老幼婦用嬰效

**●糖尿靈** 每盒二圓
糖尿症狀頭痛不眠食不知飽飲不止渴小便過多而含糖色如清水或如膏油或多泡手脚困倦久則危治此丸治之奇驗

**●消粒止癢水** 加料壹圓半
皮膚瘙癢　紅粒紅點　乾濕頑癬
越連越潤　鱗層癬粒　水泡濕疹
酒米粉刺　白蝕紅斑　手指濕癢
脚趾蝕癢　濕毒熱毒　皮膚白病
勿論何處　即用即好

萬試萬靈


# ▲祖國新聞一▲

●華北賊軍

## 掃蕩計劃失敗

礦口之役日賊兩路敗逃
我克復孝義鎮繼續挺進

北平特訊　外息　賊在北戰場施用之「掃蕩」計劃　頃已告整個失敗　日前山東山西　河北　綏遠　等數省之遼闊地區中　我游擊隊勢力日益浩大　隨時利用時機向賊施行反掃蕩　而予以重大之打擊　致每一點線之賊聯絡均感絕大困難　前此賊之唯一自保方法　乃爲以高壓手段　迫使民衆加入僞軍　助其作戰　但自我方之大批政治工作人員　深入賊後方活動以後　賊以華制華之毒計　又歸失敗　蓋我方政治工作者　不斷向擴大民衆灌輸適當之抗戰政治智識　使能認清界線非但不願受賊利用　反而隨時擾擊賊後方　使賊陷入重大恐慌之中　賊在華北施行之「掃蕩」計劃　爲時已不下一載　但我方力量日見增強　而賊勢力則日趨萎縮　幾至於整個瓦解　據某方面可靠觀察　我方今後在北戰場之軍事行動　仍將繼續採取目前之膠着消耗政策　蓋深認此種戰略足可制賊死命　尤其長期抗戰期中　更然適宜云

▲石樓訊　據息　此次礦口之役　我敵兩軍激戰三日　將兩路賊全部擊潰　計傷斃敵軍二百餘　我獲軍用品無算　殘餘賊軍分退柳林離石　狀極狼狽　太武「離石北」附近　連日我敵有接觸　離石公路經我破壞甚大　已數日不通車　兌九谷賊西犯　被擊潰後　已來無何活動　我正分路向汾陽孝義方面前進

▲鄉寧訊　我軍于克復孝義鎮「趙城西」後　分別沿汾河上下游掃蕩西岸之殘餘賊軍　洪洞西萬安鎮賊勢窮　亦全部回竄趙城云

▲興集訊　萬安「洪洞西北」賊軍經我進襲　近入部向趙城鎮潰退　傳該鎮已爲我收復云

## 漳州米荒破百年紀錄

新米售價每斤元半舊米二元
竟有人因買不到米而自殺者

漳州通訊　漳州土肥地沃　物產豐富　五穀　水菓　及其他農產品　每年運銷外埠者　達數百萬元　已往來糧　每年運銷泉厦者　亦達數十萬元　厦島淪陷後　海運遭賊艦封鎖　農村經濟　頓形枯竭　昨夏漳州一帶再遭受水災　尤以去年六月中旬早稻方在成熟　時遭受洪水淹浸數日　損失最大　早稻收成銳減　晚稻分秧后　復遭洪水一再淹浸　損失亦多　這麼一來　一般老於世故的米商富農　知道了米價高漲的必然趨勢　便爭相大量購買囤積　壹般走私奸商　因爲厦鼓米珠薪桂　利益濃

（續祖國新聞貳）

# ▲雲埠達權社廿九年職員表

社長　司徒摠予　林顯燧
議長　鄭振秀　陳翼耀
監督　鄭煜南　張惠介　葉宏勝
中文書記　阮宗豪　謝志如
西文書記　王華進　簡國安　梅學
財政　薛升接　張明益　林道一
核數　伍勳賢　侯穩
催收　廖喜　關崇安　曾京　周相
鄺田　廖帝　關崇儔　余喜　趙槐
調查　黎社　廖崇儔　余喜　趙保田
李漢生　周槐
宣傳　林洪公　蔣安翹　鄭帝曉　趙少川
馬亨　薛金麗　林普慶　趙慶
交際　徐發起　趙慶　何發祥　周
幹事　馬德潤　鄭松煦
評議員　唐自鍾　廖永年
梁文顯　黃傳綵
馬門潤　陳宜談　馬煦　朱亮
陳不凡　黃啟莊　何貽亮
蔡大　曾錦裘　鄭新福　曾荔燕
黃兆欽　黃賢慶　蔡振華
陳偉忠　馬放山　黃百萬　廖大
余隨時　趙學　黃其榮　高文朗
張豪　吳文取　吳松茂　楊子順
馬大韋　何貽泰　宋甘泉　蔡冠英
陳建宋　梁耀根　許盛珍
曾宜新　吳欄煜　曾北寬
黎焜瑩　馬福記　胡德潤　黎粹
陳典鐘　林英鳳　胡洪　宋
宋叙天　趙南　李
鄭齊女　關順　吳正潔　司徒
簡李　林春　宋深　司徒景雲
陳社有　林樹　廖皎　曾
呂念　陳松　馬洪恩　馬
容學桂　馬燦培　袁一山　鄭
駱才　李福　高才　馮
利文添　劉韋　馬福平　高
梁成　吳享　鄧庚　徐
趙萬可　陳想　鄭石　馬
何連　黎卿　岑琪　廖
李同盛　君服極樂氏大洋丸見功効贈相刊登

# ▲列必珠埠達權社鳴謝經費列下

黃貴二元　李照壹元二毛五　林祕德元五
黃進　謝衡石　黃洪光　關燊沛　余
每壹元

# ▲卡城致公堂廿九年職員

會長　胡維贊　副　余民和
議長　余灼南　周拔家
財政　黃琴章　梁裕昌
書記　黃柳堂　余鴻惠　雷法祥
外交　陳軒文　鍾貴璧　李東海
監督　鄺南勝　司徒彩文
催收員　馬恆倫　黃炳祥　雒白強
核數員　雷法祥　雷家滄
庶務員　馬文　余和進　鄺忠灼　鄺芹藻
議員　黃國藩　勞滌煩　黃桂棠　余定祥
謝德佐　馬世熙　李生　溫松
鄧杜儒　蔣安杰　趙仕勝　梁廷芳
黃道珠　黃添德　黃成長　雷門穩
袁長　梅　龍　雷家瓊　司徒世廣
梅巨　馬惠隆　余苞龍　司徒秀熾
鄺修夫　黃福有　吳溫溪　余如良
梁少文　黃德文　雒如明
暨全體會員


△大東罐頭食品全席菜式

# 新春大減價啓事

飲食爲養生之資　酒食當議　鹽梅乃和羹之品　烹飪宜調　本公司主人　素嗜鼎食　研求口味　曾歸祖國　飽饗名都珍饈　徧訪廚師　創製當頭食品　精究伊尹之割烹　加以易牙之滋味　竊取東坡之火候　復得西法之珍藏　味歷久而不變　食隨時而可用　雖未敢誇鑾玉炊金　然亦可以充腸適口　倘值宵談風月　不患無殺　若欲夜款賓朋　無須剪韭　有時不速客至　市雖遠而味可兼　作食不須爐竈　禮物贈客　餽贐任選錯珍　久忤客途旅食　必思鱸膾專羹　因知梓里加餐　爭嘗家鄉風味　故自出市以來　消流日廣　荷蒙　光顧之盛意　未獲酬謝之機緣　茲值年禧　齊飲春茗　是以謄添郇厨之香味　單開隨園之食譜　顧嘉賓不可無嘉殽　以謙會　而玉饌尤須有玉箸以襯陪　特貶價以爲報　更獻箸以爲歡　且佐春酒以介眉壽　廉沽三句　庶開瓊筵而敢金樽　恭賀　萬福　萬福

| 一元四味 | 二元八味 | 三元十二味 |
|---|---|---|
| 中華菜全席 | 民國菜全席 | 勝利菜全席 |
| 鳳吞燕窩 | 海參燉鴨 | 鳳吞燕窩 |
| 淮杞燉鷄 | 北菇全鷄 | 冬瓜全鴨 |
| 金笋扒鴨 | 金笋扒鴨 | 保參燉鴨 |
| 蠔油青魚 | 鳳吞燕窩 | 海參燉鴨 |
| 陳皮燉鴨 | 蠔油青魚 | 蠔油青魚 |
| | 陳皮燉牛腦 | 海參燉牛腦 |
| | | 北菇全鴨 |
| | | 花旗參鷄 |
| | | 好市燒腩 |
| | | 冬菇燉鷄 |
| | | 五香燒鴨 |
| | | 紅燉鷄雜 |

(一)上列「中華」菜罐頭四味原價壹圓二毛六仙今特別廉沽　(二)上列「民國」菜罐頭八味原價二圓六毛八仙今特別廉價　(三)上列「勝利」菜罐頭十二味原價四圓零二仙今特別廉沽　(四)減贈時期由民國廿九年壹月八號起至二月七號止過期恕不減贈　(五)減價以照上列三種全席爲限零折散沽恕不減贈　(六)各罐頭寄往外埠寄費客自理　(七)諸君賜顧直來本公司總發行處或向各代理處購買均表歡迎　(八)如在外埠代理處購買另加車脚

◎代理處　廣萬生　中原興　合生　美昌　金利源　國信元發　永隆　廣裕隆　輔行　保安堂　汝利愼　興華號　卡邑利　中興公司

★雲埠片打街東壹百〇四號　電話　矢摩壹壹九五

大東罐頭食品股份有限公司總發行處

Great Eastern Food Products Ltd. 104 E. Pender St. Vancouver, B.C.

Geck Lock Sie, 826 Main St. Vancouver, B.C. Can.

李同盛君服極樂氏大洋丸見功効贈相刊登

弟服極樂氏大洋丸的實　補身壯陽生精補腎服完　壹寸果然補身實不虛傳　特贈相介紹

美國華愼頓埠李同盛啟　極樂氏藥房地址

天壽堂

秋風起矣　補身合時

主治男婦一切虛損

海狗鞭補腎丸

女男欽吟　往痛　未白諸患清服

姑嫂丸

中外各埠均有代理　總行　香港德輔道中
溫哥華活生行　金山源　國信公司
域多利代理　萬育堂　滙生源　裕綸德記

**男子** 先天不足　後天失調　丹田無力　腰膝酸軟　青年早婚　元陽不固　四肢困倦　夜夢遺洩　精神衰弱　氣血兩虛　子嗣維艱　腎部虛弱

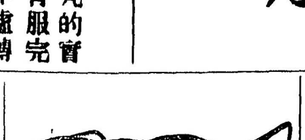
**速服天壽堂海狗丸** 立奏奇效

**女服天壽堂姑嫂丸** 永無經期暗病　且易於受孕

HOME
Funeral Chapel
742 Hastings E.
Highland 6194

包辦喪事　殮費廿元・卅元・六拾元以上
由本埠運屍回港・運費七拾元・

欽吳長生店



驗眼兼較眼鏡專家

星古律氏

A. Gerard Hirschberg.

行圈逾三十年

Toric Optical Co. Ltd.
118 Hastings St. W.
Sey. 3621

Viaduct Drug Store
Cor Main & Georgia Sts.
Phone Sey. 3421
Vancouver, B. C.

壯陽藥丸
壯陽及補血藥丸 (Preston's Nerve Food)
此是老字號藥丸每樽壹角粒價銀壹元
鱉魚肝油十六盎砂每樽六毫九仙
純和鴻油十六盎砂每樽三毫九仙
（此是俄國石油）
藥單小心配合　洗菲林及晒相
緬夾佐治街懷恩德藥房啓



（中央電影攝製戰場時新巨製）
★★血戰申江有聲影片★★
驚天動地泣鬼神
悲壯激昂份倭奴怯

（實高華埠林振華林寶華經理放影）
THE LEE YUEN FILM EXCHANGE
75 Pender St. E. Vancouver, B.C.
歡迎各華埠僑胞日捐後援會、濟貧民難、學校等所團體機關租賃、或義務募捐、或集款救國、贊助政府施行各等租賃手續，函詢即告，志在宣傳，包令滿意



▲君係未老先老乎？
▲請君研究之，
人無論男女。有許多。雖青春已過。尚能保存其青年精力。君之朋輩中。當不乏此等人物也。而有等則異是。未老先老。
吾人試細察人事。苟能放開心坎。冷靜壹看之。便覺得衆人都以爲通常疾病。如精神疲倦。頭痛。風濕與脊骨痛等。皆由大腸積滯所致。但君如見人染病。壹提及「積滯」。彼必壹口否認。謂日日「大腸疏通」。何有積滯之可能。其實患病者「大腸疏通」。亦未嘗不積滯也。君之腸臟。如每日不將毒物徹底廓清。則毒物必積聚體中。終成禍患。徹倖中悔或可避免痛苦。但亦必精神衰疲。夜不成眠。週身不遂。歷年以來。加辣陳鹽爲民衆造福。有口皆碑。因加辣陳鹽內含純粹之石鹽數種。爲人體所必需用。以求健全者。君服食加辣陳鹽。壹旦習慣。便覺得其價錢相宜。服食利便。每天吞食少許。用清水。茶。或咖啡沖服。無臭無味。便覺得精神爽利。今日舖戶中。實罕有如此精製之藥品。君盍現在試服。倘希於近期壹驗之。以證明其功效也。
各藥房均有售賣。價錢一毫五。四毫五。七毫五。
Kruschen Salts　E. Griffiths Hughes Ltd.


## ▲廣東新聞三▼

此次李氏入渝出席六中全會　對於該項問題　經將委員長詳細指示　業得完滿解決　李氏廿九日經偕中委李綺庵及陳鐵五乘機離渝赴桂　並以各項事宜　商得與戰區司令長官張發奎面商　昨日轉道來韶　大約一二日間可抵韶　一俟與張長官商妥後　新五軍可於最短期內正式成立　撥歸第四戰區指揮　將來新軍突起　粵省抗戰實力益見堅強

### 一週內粵桂戰況

▲倭賊泥足已陷於不可拔之境

▲湘鄂間敵兵交通已被我截斷（中央社重慶電）軍委會發言人談　十一月廿二號至廿八號一週戰況如下　本週以來　粵桂戰事　益趨劇烈　其餘各線　亦迭有激戰　我將士奮勇效命　已迭予敵人以重大打擊　今后敵兵泥足所到　必將愈陷愈深　而淪於不能自拔之困境　關於作戰經過　其較重要者　約如后述

▲粵桂方面▼　欽州灣登陸之敵兵　自上週退抵粵桂邊境后　本週繼續向北進犯　廿三號晨　一部先后竄抵良慶墟　玉洞　同慶墟等處　被我迎頭痛擊　傷亡甚衆　敵施復以三個聯隊增援　在機砲掩護之下　強渡鬱江　向南寧進犯　我軍奮勇肉搏　反復爭奪　敵兵屍如山積　不斷增援　血戰至廿六號晨　我因戰術上既無險可守　戰略上又已達到消耗目的　乃轉移城郊　刻正對深入之敵兵包圍痛殲　又我兵連日猛攻江會壹帶敵兵　斬獲極力　廿五六兩日　兩度攻入新會城內　將敵營房倉庫　司令部及機關多所焚燬　另壹部我兵於廿八號攻入九江墟　殲敵兵四百餘　獲戰利品甚夥　至粵漢南段敵兵自竄入軍田及白坭后　連日分數路向盧苞西犯　並以一部北犯銀盞坳　兇鋒甚銳　我兵分頭抵禦　激戰數晝夜　斃其千餘　刻戰事已成膠着狀態　東江困踞潮安　敵兵廿五號　翌晨　斃其三百餘　並一度克復羊樓司　拂曉　以步兵八百餘　藉機砲掩護　分兩路向楓溪進犯　經分途迎擊　激戰竟日　入晚敵兵不支　竄退潮城　棄屍二百餘具

▲晉豫方面▼　晉東南無大規模戰事　晉西鄉寧　大寧　蒲縣等地　經我克復後　殘餘敵兵退踞黑龍關困守　連日我兵繼續進攻　佔領外圍各據點　廿二號一度衝入鎮內　殺敵兵甚夥　另一部我兵克勅香鎮　迫攻汾西縣城　敵兵狼狽竄逃　攫失甚鉅　着怒之餘　乃復向離石　柳林大武各處　抽集數千人　分三路北犯　廿四日鎮　企圖牽制　一路沿離磧公路竄擾　梅溝　現在王老婆山一帶激戰中　一路自林北攻孟門（磧口南）經迎頭痛擊不逞　一路由大武鎮　分經大山村　梅塔溝　竄胡家塔　爲我守軍截擊　敵死傷數百　廿四號各路激戰終日　迄晚敵兵全線動搖　紛紛逃竄　殘餘敵兵　仍被我緊密圍攻　突圍不得　豫東我軍連日猛烈進擊　部於廿三號晨追抵太康城郊　展開攻城戰　另一部於廿七號攻入開封西南蔡屯車站及西北郊　炸燬敵方兵車甚多　斃敵兵數百名　豫南由信陽　長台關一帶竄擾陳家店之敵兵千餘　迭經痛擊　死傷慘重　廿五號竄回原路　我軍正進擊中

▲鄂湘方面▼　鄂南富水南岸我軍連日渡河向南通山以東大和鎮一帶之寇進擊　廿二兩日晚　先後衝入大反（古田）及坑塘兩地　巷戰極烈　斃寇兵二千餘　迄廿四號晨　兩地全告克復　現一面破壞附近公路橋樑　斷其退路　一面向蔡口挺進　又粵漢北段沿線我軍　於廿二號晨犯賀勝橋及山坡之寇兵　激戰半日　退至車站頑抗　我奮勇包圍　殲寇兵二百餘　我軍向羊樓司進擊　賊夢中驚醒　倉皇奔竄　廿六號拂曉　又以敏捷行動將羊樓司　白里畝兩地之寇兵包圍　激戰至晚　我軍向羊樓司進擊　賊夢中驚醒　倉皇奔竄　廿六號拂曉　又以敏捷行動將羊樓司　白里畝兩地之寇兵包圍　激戰至晚　斃其三百餘　並一度克復羊樓司　（未完）

吸煙之有經驗者言：惡頓煙絲之幼軟，之芬香：非他煙可比：請信其言：



白靈社呂祖煉丹化學情效



（呂祖煉丹）　主治先天不足：發育不全：生殖細小：臨敵不興：來交即洩：每服壹粒：配以化學情人：强濃藥力：精情人：並施法水　助育前進：不意不覺：偉大驚人：呂祖煉丹：有擊天育腎之力：呂神法水：有生精發育之能　能力並進：定然達到心滿意足：情人魔力：效驗如此之神：誠能巧造偉大丈夫：房中欠樂者：唯壹救星　用法有單說明：

（呂神絕咳丸）　主治四時感冒傷風咳嗽：無論新咳久咳：虛嗽寒嗽：有痰無痰：有血無血：俱食無妨：雖至二十年老咳：定能斷根：

▲呂祖煉丹　每粒二錢每盒九粒價銀壹元　郵費五仙
▲化學情人以及粧僞壹概價銀拾元永遠可用郵費三毫
▲呂神法水　每盒壹元　郵費五仙
▲呂神絕咳丸大盒三毫五　小盒壹毫
▲本堂各藥照原價七折限七月卅號止



天生堂出品
CHEN SANG TONG
155 Pender St. E.
Vancouver, B. C. Can.
南洋星洲百靈社啟　英國領事簽准　代理天生堂

陽痿物星丸　單雙料壹圓貳圓加料六圓送亢陽露壹樽
壯陽補腎丸每料貳圓　大運助戰丸每料貳圓
內消瘰癧丸每料六圓　花卿一掃光每寸貳圓
掃痛壓筋條每打壹圓　爛腳黑癬膏每盒壹圓
楊梅脫瘡膏每盒壹圓　肛門止癢散每盒壹圓
懨花亢陽露每寸貳圓　愛情花露單雙料壹圓五毛
種子還丹　每寸壹圓　內消痔丸　每盒壹圓
奇異靈丹　單料壹圓　雙料壹圓　活命靈丹　每盒壹圓



◀加拿大米公司▶
The Canada Rice Sales Company
539 West Pender Street
Vancouver, B. C.
Trinity 5351

本公司專由中國直接辦米入口發售：每幫新到，價廉質美，加拿大各處發行商，均有本店各記號之米出賣。
〈請照下列各種定購無誤
◎三紅星特等絲苗米
◎一等絲苗米（紅嚡）
◎上等絲苗米（黑嚡）
◎C.R.M. 嚡一等壹占米
裝包重量：悉如顧客之意。
本店並供給米糧與各魚濕承辦家：以應工作期內之需要：
如有咨詢　極表歡迎



曹統新藥行
C. T. SUN
900 Temple St.
Los Angeles, Cal., U.S.A.
僑省分行　通訊地址

◎幸遇良醫能救我
曹先生現實明白我之症也弟因面上皮紅肉腫痛如蟻咬醫調脾頭金邊仍無功效始西求曹先生治癒感付來藥品僅用三四次卽一掃而光感佩之餘藥資登報以彰仁術　關島許南謹啓
BOY TAI, P.O. Box 100, Vernon, B. C. Can.
◎遺精藥丸確有功效
曹統新大藥房憑前將付來夜夢遺精丸二兩調單服後已無夢洩種見功敬錄事實報知
CHARLIE LEONG PARK　華事職柏卜昌
232A Humboldt Av., Roxbury, Mass.
△夜夢遺精丸　每兩一元二毛五　衆治無不滑洩二兩見功
△新久白濁丸　每盒一元二毫五　新久白濁早起封鎖膏合
△消粒解毒丸　每兩一元二毛五　血毒濕毒粒食之新尾
△皮膚止癢水　每樽一元二毛五　濕毒藥粒瘡癤之卽好
△男子七疝丸　每兩一元二毛五　小腸知氣等症二兩見效
△化痰葯水　每尊壹元　無論寒痰熱痰均能化除
△結胸氣痛丸　每兩一員二毫五　胸痛無痛二兩見功
△瘀積作痛丸　每兩一員半　瘀積加痛氣頂吐血均合

◎恭頌良醫妙藥
曹統新大藥房鑒弟舊歲患白濁症試服貴藥房新久白濁丸貳盒完全收功至今年又染疾憲喚間之愚蒙付來化痰藥水服之卽能化痰果然神效無比特此奉聞敬候
醫安　旅墨國劉日初敬上
Genovevo Sanchez, Ave. Jalisco 201
Pueblo Nuevo, Mexicali, B. C. Mex.
◎小腸氣痛遇靈丹
統新先生鑒弟前因小腸氣痛發作曾向貴號請男子七疝丸數次服後至今未見再發先生之藥爲弟解除痛苦功效如神深感盛德倘弟力能做到之處定必爲先生介紹也
Sam Sing, Box 511　林善奧上言
New Glasgow, N.S. Can.
◎皮膚止癢水確神效無雙
敬者弟雙手患皮膚濕癬症年有於茲十指屑九有裂痕痛苦非常用過中西藥品無法醫治昨蒙曹統新藥房付來止癢水一樽用後完全將濕毒裂痕消除如曹統新先生所製之止癢水真獨一無貳之聖藥也
旅加關片市魯强埠陳樹芬恭頌
C. S. FONG, BOX 114
Prince Rupert, B. C. Can.

加拿大 **舉操氏參茸藥行** 雲高華

GU TAO SHE HERBS 432 COLUMBIA AVENUE, VANCOUVER, B. C. CANADA

本號最近新到
各種貨品
△廉價發售▽
正吉林野山抄參
渾春鹿尾 把
正北鹿茸角
東鹿茸片份
淨肉甜油玉桂
每服三分銀五毫
舊港珍珠末四兩庄
舊港珍珠粒一兩庄
正個牛黃五兩 庫
京大梅片五兩 庫
京二梅片一兩庄
參茸救星丸每料五元
半料二元五
新舊花柳搜毒藥
每罐六服三元
此藥崇治白濁橫
芒鹹疳等症
◎舉操氏專醫花柳
代理處
○雲高華廣萬生公司
○雲高華金利源公司
○域來利萬有堂藥行
○古巴灣城民聲日報
○美國紐約永和昌公司
○美國的彩埠永利公司


◉日來國幣價值降落

## 一般投機者損失甚鉅

▲三三或四三購現在每元虧港幣五先
香港訊　自外滙制統　操金銀業者　其投機途徑　惟靠國幣　蓄我國自抗戰局面展開　國幣之高低　恒隨軍事之報道　以爲轉移　舊年來國幣在港市價　常在二九與三零之間　此二九幾之市道　有如牛皮　堅韌不改者累月矣　距兩月前　我軍湘北大捷　消息傳來　復謂我外滙已有友邦支撐　九三零之市道　遂日趨上漲　三一千十數日間竟有漲至二七之數字者　僑港人士　咸欣欣然有喜色　深冀其再復上趨　恢復昔日與港紙抗衡地位　但老於金融業而擅投機者　對此市道　則未敢樂觀　蓋以抗戰軍事　一日未得最後勝利　一日未能有機會完成此願望也　記三七之市道保持者久有多日　一般善貯積以爲前此已漲升至三七　今爲降殊不難再復回漲　遂多有講將積貯者　記者　傳於回漲時　獲取巨益　國幣　以邀寧滬受敵軍威脅　國軍迫得轉移　以爲聚殲之計　消息傳至後　即又回降　由二一而三零之市道　有因而起遠年爛腳　有因而起雜症　有因而起殘疾成爲不治之症　此等惡疾　令人寒心　是以本醫生深知花柳之症極大危險　特悉心研究　務求萬全之策　將數十年之經驗　精益求精　特選正地道貴重之藥品配製而成　崇掃除其惡毒　永無後患之理　此藥其性和平　不寒不燥　如染有花柳者　不妨試之　真有起死回生之功也

## 粵省積極組訓農民

▲鄉農會已成立三百餘處

▲會員訓練決下年度實施

（曲江快訊）農民組織訓練工作　實至重要　早經定農運爲各省黨部民運之中心工作　廣東省黨部前遵照中央指示　本年農運工作以普遍發動組織鄉農會爲先移　俾農民由組織而進於訓練　由鄉農會而至縣農會　而省農會　使有一貫之系統　前經規定曲江　連縣　南雄　恩平　茂名　陽江　揭陽　羅定　梅縣　興寧等十縣爲示範區　在本年底前　組織農鄉會五個至十五個　其他各縣則由八月份起每月至少組織一個　各縣市黨部實施以來　因本省農民經有革命歷史之薰陶　相繼響應　現據省黨部統計　各縣市已組織成立之鄉農會共有六十個　連原共有之二百六十六個　合共三百三十三個　其中新發動組織者以陸豐成績最優　而數量最多者爲懷南共四十三個　廣東省黨部擬於鄉農會有相當數量後　即開始組織縣農會　及省農會下年度起則實施農會會員訓練云


▲▲畫報特別平賣
▲梁定邦報局
▲▲西街拾三號
Leong Ding Bong
13 Pender St. W.
Vancouver, B. C.
★大時代畫報★
第……七期
第……八期
第……九期
中華畫報四毫期
中華四十三期
★原價肆毫任揀買足三冊平沽五毫九仙
●良友畫報第145期每四毛
●新寧雜誌每册毫半　期期有到長期更平

Chantecler CIGARETTE PAPERS
★襯地架梨烟紙：最柔軟：幼薄：用以捲烟：較易：較快：途有膠汁：與尋常烟紙同價：請試用之。
襯地加利烟仔紙 小包式兩大自動 厚册紙售五仙

世界大旅館
設備完美地
稱金埠冠
諸君來住宿
便知招呼妥當和錢花合算
WORLD ROOMS
Tel Trinity 2527
176 Pender St. E.
VANCOUVER, B. C.

加拿大 金利源興記
GIM LEE YUEN HING KEE
雲高華
75 Pender St. E. Phone Seymour 0899
Vancouver, B. C.
總經理林舉振謹啓
新年到了　新貨又到
新到絲苗　新花萱古
新到生油　新到海味
罐頭食品　蘇杭雜貨
青皮甜蔗　橙柑桔果
沙田蜜柚　各種水貨
參茸玉桂　蛤蚧補絮
日常用品　應有盡有
新價批發　特別相宜
行情印便　函索奉告

▲施夫威柴倉有柴平沽
柴皆淡水柴每足度數松柴每葛平三圓七毛五・大塊松柴每葛平四圓七毛五・去皮細松柴每葛五圓・葛平六圓七毛五・如意購買者請用電話定購電話號數 Bayview 2726

GEORGE HOTEL
207 Georgia St. E.
Phone Sey. 0230
Vancouver, B. C.
▲▲雲高華埠佐治大旅館
本旅館在雲埠繩街爽佐治街角開張房舍寬敞牀櫈雅潔汽爐溫煖水喉冷熱俱與華埠甚爲鄰近茲爲利便起見特備自由車迎迓僑胞光顧希爲留意
電話〔矢慶〕〇二三〇
司理人余朋和 鄭福滋同啓

▲接整水喉
本號承接修整水喉喉幷裝冷熱水喉電燈自來火等件自備大車裝載各樣器具到門修整甚爲利便幷以廉價相就華友光顧由喊綫通知從速應命
▲喊綫矢慶三九二九
地市杭文帥露
D. Drummond
207A Pender St. E. Vancouver, B. C.
Phone Sey. 3929
▲住家喊綫 Fair. 3445Y

▲卡技利埠致公堂
鳴謝經費
丘炳二元　梁少文女士二元　林世賢壹元
馬本競壹元　周樓壹元

▲雲埠致公堂廿九年職員
正盟長　李希賓　副盟長　張惠介
會長　鄭振秀　陳宜顯
議長　黃華燦　林洪公
外交　阮宗豪　梅學　黃炳輝
書記　薛聖接　謝志如
財政　黃增業　羅傳護　張明徐
監督　趙錦田　陳宜談　馬享
核數　陳炳　鄭新福　譚聘時
宣傳　林三合　趙宗保　趙秀榮　林普慶
調查　陳銳昌　宋甘泉
議事　廖永年　馬放山　曾荔甫　周潤槐
幹事　高聰　蔡振華　曾京　關崇安
財政　李百進　簡建平
催收　周少川　趙槐　陳宜談　馬享
監督　鄭煜南　陳偉忠　馬如蘭　張煥章　張四和
庶務　廖華帝　鄭帝曉　趙南
評議員　湯保　黎幹休　鄭帝曉　趙南
陳治安　胡洪　司徒昌萱　簡苗　廖平安
黃少波　陳翼耀　司徒捷予
彭盤光　伍勳賢
董事部　林翰元　劉孔正　余悅章
鄭齊女　馬德洽　簡岡安　宋叔天
岑嘉旺　龍開順　徐如欣　曾北解
吳國華　周耀初　林英鳳　岑漢傳
黃敢莊　鄭泗隆　陳明堯
唐君碩　梁耀根　薛金麗　高文朗
馬光週　黃兆欽　馬立民　鄺瑞田
馬洪恩　胡德潤　袁一山　陳宜棠
方守富　陳偉忠　馬如蘭　張煥章
馬門潤　雷孑指　鄭帝曉　趙南
黎幹休　呂念　曾旺
胡洪　司徒昌萱　簡苗　廖平安
司徒其祥　馮華　彭盤光　伍勳賢
董事部　林翰元　劉孔正　余悅章
蔣安翹　蘇其桂　黃增業　馬大莊
鄭松熙　趙錦田　黃擴照　盧敢振
陳宜談　朱亮　林榮　羅傳護
駱莊　梅學　吳英樓　陳湖
歐陽成　黃傳彩　鄭煜南　周文喜
林三合　廖景籌　廖造喜　蘇光乾
廖華帝　陳根源　張四和　彭盤光
林喜　梁鉄峯　張漢昇　張忠

▲維城善哉學校 廿八年至廿九年職員表
校長　羅小白　副　鄧雲章　監學　鄧力克　副　劉田
書記　李卓岐　副　陳文會　外交　岑永和　副　呂瑞卿
財政　周順榮　副　黃榮蘭　核數　馬心民　副　曹曾智
催收員　林鐵郎　校董　羅超然　林天如　李振漢　劉希祝　鄺瑞挹　鄧崇超(加)鄧鍚文
校董　温光祥　湯關覺　鄧家滋　朱作霖　周朝鎬　劉維彬　吳祺
張有信　陳雲煖　林南　陳和業　李根

加拿大 華高雲
應驗念慈菴枯柳掃毒藥行
PHONE SEY. 2491 KWONG CHAI TONG CO. 92 PENDER, E. VANCOUVER, B.C. 電話矢慶二四九一

## 崇治五淋白濁

新鮮梅毒　瘡疔特效
橫弦芒菓　小便刺痛
魚口便毒　週身痕癢
皮膚濕癬　骨節疼痛
陰發腫痛　花柳入骨
遠年爛脚　紅雲血癬
諸般百毒

此藥片逢毒即瀉・遇滯即消・掃除臟腑一切熱毒積滯等物・又無墜毒絕嗣之弊・更無痛苦之處・雖勞動界服之・亦無碍于工作・藥片服後・廿四小時之久・即將花柳霉菌掃除・由大小便而去・恢復健康・輕症一帖・重症二帖・可收全功・永無復發後患・且服法非常簡便・祇用清茶或滾水吞下・對于燒酒蝦蟹竹筍熱毒等物・略爲戒口・免至痛苦增加・則患亦可安然全愈・而藥力更見奇功・如蒙光顧・COD不受・希爲見諒・各埠梓友・如有購藥求醫者・請將病原註明・照上列西字買赤紙付來・定然按症施藥・從速付上・以應藥到回春焉・

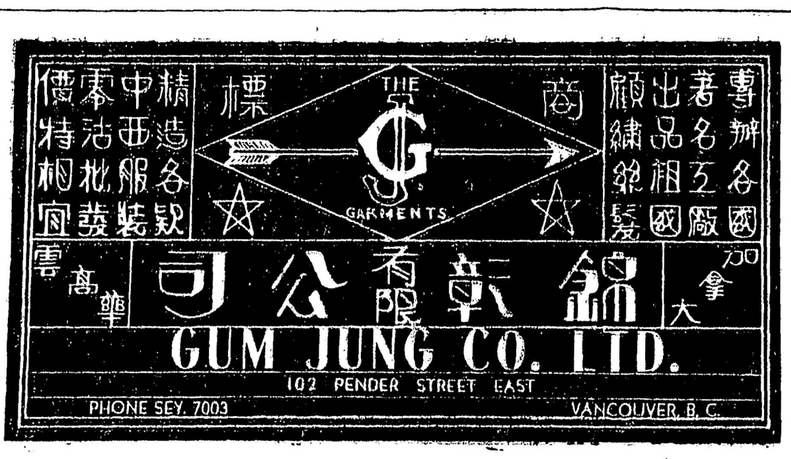
花柳掃毒藥片每罐定價銀三元

## 茲將自製各膏丹丸散列下

花柳喊疳膏每盒　壹元五　花柳白濁丸每合　壹元五
萬應拔毒生肌膏每合元五　三角風膏每合　壹元
跌打藥水每樽　壹元二五　外射止濁水每樽　叁元
參茸三鞭補腎丸每樽一元三　萬應濕疹膏每合　壹元五

本堂專辦祖國正地道藥材各正字號膏丹丸散花粧香品發客特設置電偈研藥接駁丸散快捷妥當請君光顧無任歡迎

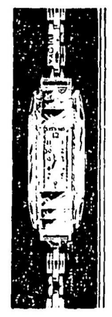
總發行廣濟堂醫生林弼臣啟



# 廣珍金店
KWONG CHIN HO CO.
39 Pender St. Vancouver, B.C.
Phone Sey. 8069

本號開設于雲埠經二十餘年常備各款中·西·十足金·新潁首飾

布路華



最近又娜到人棉守九二九年各著名公司新款手鏢袋鏢如·布路華·鄧利陣·瑞士·等公司出品價錢相宜瑞士公司手鏢一五粒石男裝由七九九毛九起女裝由八元九毛五起

男女裝價由貳十四元七五起

# 東萊李福專醫花柳全科奇難雜症

跌打刀傷續筋駁骨立即止痛限日痊愈

秘製環球唯一包愈皮膚濕毒膏　每盒銀一圓

此藥膏由羅浮白鶴寺老僧印田禪師傳授

此藥膏乃破天荒白發白中專治包愈皮膚百病獨一無二之聖藥無論任何皮膚濕毒花柳粒毒血毒痕癢及遠年諸般頑癬疥癩小兒胎毒三角虱等症搽此藥膏立即止癢並無爛肉痛苦將此藥膏每日搽二次數日內可能痊愈若然不愈即將原銀加倍奉回確有非常實驗如無把握實驗皆敢誇大言

諸君注意如有皮膚患者不可不試

神效白濁清毒茶　每包七毫五
神效止痛消腫即愈淫疳藥　每包七毫五
爛疳鵝頭拔毒生肌去疤散　每樽四圓
少林寺立愈跌打舊患復發活瘀散　每料四圓
遠年風濕骨痛驅風除濕即愈散　每料四圓
應驗如神花柳八寶搜毒丸　每樽四圓
神效消腫止痛即愈小腸氣痛丸　每樽四元
遠年爛腳拔毒生肌埋口即愈散　每料五圓
壯陽健腎鋼軍丸服後通宵不倒　每樽五圓
久戰雙方滿意丹如雙方滿意　每樽七毫五

秘製各種實驗良藥太多恕不盡錄

×通訊處　LEE FOOK
P.O. Box 65 Vancouver, B.C.

本醫生寓喜市定街西門牌五十四號
醫務所十四號房即碧近戲院行過第五間舖位乃賣舊衣店樓上是也

# 恭頌良醫聖藥

敢者弟患皮膚血毒週身起粒浮腫如虫行蟻咬痕癢不堪屢延中西醫調理俱皆劑效後在街上見李福先生貼此廣告有秘製包愈皮膚百病藥膏弟登即踵門在此就醫搽此藥膏將惡毒拔起如松樹皮再搽數日將膿毒水拔清後待數日內患處乾透脫加盡行痊癒方知世上無雙之仙藥膏也弟患此數年之苦況得先生施此妙藥將此症消除弟深感先生之大德愧無以報謹誌數言俾同病者知所問津焉

旅雲埠中山良都人高錦榮恭頌

# 恭頌良醫聖藥

敢者弟肚部患皮膚血毒起粒赤紅色如虫行蟻咬週身痕癢不堪經有兩載屢延中西醫調理用盡中西各藥俱皆劑效幸得友人陳惠明先生介紹弟往李福先生處調理先生所云弟此種血毒務須要服茶二數劑清除血毒外搽皮膚百病藥膏內攻外應齊驅可以痊癒弟依先生之法而行服茶四劑外搽皮膚藥膏旬日之內果然痊癒先生所製此藥確係名不虛傳也弟深感先生大德愧無以報謹登數言俾同病者有一決斷問津焉

旅雲埠中山　劉潤恭頌

# 眼鏡羅崙士師

有世三年之經驗
價錢相宜

歡迎華友光顧

49 W. Hastings


# 祖國新聞二

厚不顧國法民情的如緊走私　源源運出鼓浪嶼　再加以鄰縣泉屬各地　米糧食能自給　軍糈民食　均復仰濈仰給於漳州　在這種情形之下　便釀成了百年來未有的米荒　造成產米區的民衆沒有米食的慘劇云

已往　當早稻收成后的夏秋之節　漳州米價米兩約一元　去年稍爲貴了一些　也不過六角多錢　就算去年冬　米價高漲　也不過是一元左右　當時許多人已叫苦連天　可是　雖曉得今年秋季　漳州的米價竟突破百年來的紀錄　新米每斗售價至壹元二角以上　爲空前未有的怪現象　而且最近還聞着有錢買不到米的慘劇　許多貧民　爲着無處買米　斷炊數日者　還有幾個老頭子爲着買不到米而自殺的　地方當局　對于米荒　雖汪意救濟　但始終找不到適當的處置方法　把初是在「平價委員會」下工夫　拚命把米價壓低　可是這辦法是治標的辦法而且上了米商的當　爲了「平價會」把米價表面的壓平　米商們却索性把米囤積起來　小的米舖都宣布沒有米了　於是要買米的人　須得向米舖老板說好話　而且要具結不洩露秘然后才能以「最高的」價錢　即超過平價會的標準價一角起或兩角錢以上　買到一些米　只能買壹些面已　大宗的米　便紛紛向四郊疑散囤積　以及源源偷運出口去　爲的是這麼一來　米商們有更大的利益　他們自然是不管什麼糧食與民生的接養　米荒問題的嚴重　已非平價會的力量所能收效　於是當局又組織「糧食調劑會」　決定實行糧食統制

可是　工作僅在表面用工夫　實際上所收的效果並不多　民衆沒有米吃　還是遍地皆是　米價已在統制之下　高漲到新米一元五角　舊米兩元以上　這情況繼續下去　誰能說社會秩序不會受影響呢

# 綏家政會舉行大會

綏光出席指導

榆林訊　綏境蒙政會開全體委員會議　朱綏光到達禮薩克旗　蒙古王公盛大歡迎大會開幕　朱氏出席指導　蒙委會參加者有沙王　鄂王　康王　圖王　榮祥阿凌阿色王　旺王等多人　大會開會兩日　已閉幕　通過議案二十餘件　有討汪通電發出云

# 中興公司

加拿大
卡技利
CHONG HING CO.
214 Centre St. Phone 1616
CALGARY, ALTA.

# 義泰公司

G. HIGH & CO.
509 Main & 208 Pender St. E.
Vancouver, B. C. Canada

# 大減價

# 大招書籍　半價平賣

購書滿一元　還贈
華中八省戰區地圖壹幅　或
中英文五彩南京上海杭州區全圖
新到蔣夫婦戰時生活大寫眞

# 將總裁戰時書集

原價壹圓　特售八毫

# 新公文皇式大全

風流夫婿半價二毫
男女快樂鑑　四毫
文藝與性愛壹毫三
凝迷恨　二毫五

壹元　半價五毫

新到大宗貨品

油米茶豆
蘇杭藥材
雜貨海味
醬料瓷器
橙柑田柚
合時水貨

★代售遠東罐頭食品萬春行樂酒

# 新到大批書籍

情海新聞半價二毫
獰娘小傳　二毫五
驚寃鏡　三毫
閨秀日記　三毫五

# 新華僑酒樓新張告廣

New W. K. Chop Suey House
127 Pender St. East VANCOUVER, B.C.

僑胞光顧請留意
特別經濟餐

本樓新張　名新華僑
裝修美麗　酒幟高飄
廳房雅潔　適合需要
日夜茶市　麵点高超
中西菜式　名師烹調
大小識會　筵列瓊瑤
經濟小餐　風味別饒
音樂設備　隨意舞跳
待女招待　足遣良宵
貴客光顧　厚禮相邀

本樓在片打街東一百二十七號一樓
電話　千汝地　〇三三九
司理　黃潮衍
李日如　張椿傑

# 大洋丸的效力

極樂氏大藥房經理先生鑒前蒙付來大陽丸二樽尚未服畢早日報告免掛奈工夫忙遲是以延擱至今方早知其還祈予諒自收到之後如獲大賜之寶遵日即試照單服法午朝·午·晚每服二粒用酒沖服飯抄身步上陽台玩其好夢始不知有這樣的功效終達情侶滿意她云自情竇初開以來未有如這次的飽腦可知此丸有挽大之功術也直達点餘錦力克能戰我亦覺益艷福無窮可謂情購中的貴珍了今還有一言一問貴藥房有調情於女子之藥祈暗通知待我付赤到購使是餘未細及專候　精神

Francisco May, Iubamestcanv

Mians Matahambre Pinay Del Rid Cuba
民國廿八年　五月九日

亞灣城梅蔭香付

# 大洋丸補身証實也

★陳少芳服大洋丸見功贈相介紹

弟購服大洋丸之後提神活血補腎益精實不虛傳的確眞爲補身之妙藥弟敢介紹親愛的僑胞請購試之的確有功也　亞灣城陳少芳啟

# 大洋丸

每樽百粒九圓
汪司大洋丸効力

極樂氏先生雅鑒敬啟者弟有貴號購大洋丸二樽食後奇功非淺的確堅腎鎖精關之効力及開胃補血强壯身体功効也及照單有樂亦無不奏功効眞令女子嘗後再求之慾也因她性滿之渴亦足見先生之醫學湛深名馳遐邇精益深造各種特異的造福人羣不鮮矣今付上表十六元煩將大洋丸二樽由飛機付來應友用謝頌　醫祺　美國弟差李陳付

如服大洋丸　樽乙佛·此丸服之包補身補血·生精壯陽妙藥也·請購一樽試之·的百効力然後再購也·欲求速用每服六粒服完遲点鐘交奇妙也

GECK LOCK SIK CO.　626 Main St.　Vancouver, B. C. Can.

# 上海餐館

雲高華埠
Shanghai Chop Suey
91 Pender St. E.
喊錢 TRINITY 3628

經濟時菜
味美價平
日夜開市
隨時應命
僑胞光顧
無任歡迎

上海餐館主人白

# 好園口與馬出賣

馬皆馴良健壯。慣于柴山拖樹工作。每匹價錢七十五元以上。包能滿意。（本人買賣馬匹。有廿年之經驗）。

A. E. Smith, 249 Prior St. Sey. 5829

# 英華公司

加拿大
雲高華

（蘇杭'車衣）

YING WAH COMPANY
Dry Goods
15A Pender St. E. Vancouver, B.C.

本公司爲利便我僑胞起見適逢歐戰影響各物藉而加價惟本號新張伊始照舊平賣專辦各國名廠出品精工製造中西各種趨時服式旅館廚房農工牀布樓仔睡布衫褲羊毛線襪衫等各種俱全批發尤爲價廉仰我遠近僑胞惠顧無任歡迎

電話 Sey.（3480）
住址 片打街東十五號A

# 良舊之選

# 委市杰酒

拾二盎沙侖元二五
廿五盎沙元三毛
四拾盎沙二元五毫

B.C. Distillery Ltd.

此告白位不是酒局或丕詩省政府登載

# 卑詩蒸酒有限公司啟

# 雲埠香港西餐館林自修信局廣告

遵敢者專接理中山香港澳門書信滙兌港紙寄返香港永安公司　司理郭泉君代理選委專員按名照派快捷妥當無論寄返多少者極表歡迎　諸君惠顧祈爲留意是荷

★通訊處　Hong Kong Cafe
126 Pender St. E. P.O. Box 938,
Vancouver, B.C. Phone, Sey. 5792L

民國廿八年十一月廿日

# 雲埠香港西餐館林自修信局廣告

遵敢者專接理中山香港澳門書信滙兌港紙寄返香港永安公司　司理郭泉君代理選委專員按名照派快捷妥當無論寄返多少者極表歡迎　諸君惠顧祈爲留意是荷

★通訊處　Hong Kong Cafe
126 Pender St. E. P.O. Box 938,
Vancouver, B.C. Phone, Sey. 5792L

民國廿八年十一月廿日

# ▲代東萊李福專醫花柳全科奇難雜症

跌打刀傷續筋駁骨立即止痛限日痊愈

秘製環球唯一包愈皮膚濕毒膏　每盒銀一圓

此藥膏由羅浮白鶴寺老僧印田禪師傳授

此藥膏乃破天荒白發白中專治包愈皮膚百病獨一無二之聖藥無論任何皮膚濕毒花柳粒毒血毒痕癢及遠年諸般頑癬疥癩小兒胎毒三角虱等症搽此藥膏立即止癢並無爛肉痛苦將此藥膏每日搽二次數日內可能痊愈若然不愈即將原銀加倍奉回確有非常實驗如無把握實驗皆敢誇大言

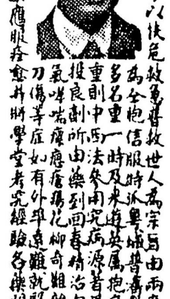
諸君注意如有皮膚患者不可不試

神效白濁清毒茶　每包七毫五
神效止痛消腫即愈淫疳藥　每包七毫五
爛疳鵝頭拔毒生肌去疤散　每樽四圓
少林寺立愈跌打舊患復發活瘀散　每料四圓
遠年風濕骨痛驅風除濕即愈散　每料四圓
應驗如神花柳八寶搜毒丸　每樽四圓
神效消腫止痛即愈小腸氣痛丸　每樽四元
遠年爛腳拔毒生肌埋口即愈散　每料五圓
壯陽健腎鋼軍丸服後通宵不倒　每樽五圓
久戰雙方滿意丹如雙方滿意　每樽七毫五

秘製各種實驗良藥太多恕不盡錄

×通訊處　LEE FOOK
P.O. Box 65 Vancouver, B.C.

本醫生寓喜市定街西門牌五十四號
醫務所十四號房即碧近戲院行過第五間舖位乃賣舊衣店樓上是也



本館生精究醫學以扶危救急爲導故世人爲宇宙由兩種中醫學堂優等畢業復又多名重一時及來遊英屬抱病求醫者屢衆高設莊若干重副中馬法參用究病源著眼論根據實驗心細精妙配提良劑所由藥到回春精治內傷吐血咳喘腹脹眼科幽冤嘔吐瘡瘍癰疽一切婦科小兒科跌打刀傷等症如有外舉遠難就醫者可將愛病情理詳列明予知決能按症對藥應服奇效毋誤是故專門聘請

醫學博士李鶴儔

# 恭頌良醫聖藥

敢者弟肚部患皮膚血毒起粒赤紅色如虫行蟻咬週身痕癢不堪經有兩載屢延中西醫調理用盡中西各藥俱皆劑效幸得友人陳惠明先生介紹弟往李福先生處調理先生所云弟此種血毒務須要服茶二數劑清除血毒外搽皮膚百病藥膏內攻外應齊驅可以痊癒弟依先生之法而行服茶四劑外搽皮膚藥膏旬日之內果然痊癒先生所製此藥確係名不虛傳也弟深感先生大德愧無以報謹登數言俾同病者有一決斷問津焉

旅雲埠中山　劉潤恭頌

# 眼鏡羅崙士師



有世三年之經驗
價錢相宜

歡迎華友光顧

49 W. Hastings

# 汪

花柳白濁脾虛泄瀉腎虛陽痿精滑遺尿小便淋瀝大便秘結腸風下血痔瘡腫痛跌打損傷風濕骨痛手足麻木筋骨酸疼婦人血氣不調月經不順帶下崩漏胎前產後諸症百病

# 惠

花柳白濁根治丸每瓶銀一元
花柳入骨搜毒丸每瓶銀一元
專治花柳白濁腎虛陰痿遺精夢泄小便淋瀝大便秘結
立止腸風痛汁每盒銀一元
立愈跌打損傷藥每瓶銀一元
立愈止氣斷根丸每瓶銀一元
神效腰痛丸每瓶銀一元
化痰降氣止咳丸每瓶銀一元
光明退腫眼藥每瓶銀一元
風濕腫痛經絡血脈不通自愛丸每瓶銀一元
立止頭暈痛散每瓶銀一元
跌打還魂酒每瓶銀一元
化痰降氣止咳丸每瓶銀一元
專治花柳白濁腎虛陰痿遺精夢泄小便淋瀝大便秘結
立止腸風痛汁每盒銀一元
跌打還魂酒每瓶銀一元
立愈止氣斷根丸每瓶銀一元
化痰降氣止咳丸每瓶銀一元
風濕腫痛經絡血脈不通自愛丸每瓶銀一元
立止頭暈痛散每瓶銀一元

# 告

花柳白濁根治丸每瓶銀一元
花柳入骨搜毒丸每瓶銀一元
專治花柳白濁腎虛陰痿遺精夢泄小便淋瀝大便秘結
立止腸風痛汁每盒銀一元
跌打還魂酒每瓶銀一元
立愈止氣斷根丸每瓶銀一元
化痰降氣止咳丸每瓶銀一元
風濕腫痛經絡血脈不通自愛丸每瓶銀一元
立止頭暈痛散每瓶銀一元

# 廣

花柳白濁根治丸每瓶銀一元
花柳入骨搜毒

# 華夏添精丸送四幅頭美人畫

光顧華夏添精丸三瓶（華）中國國藥合諸虛百損健腎益氣養血（代理處）▲雲埠金利源廣萬生▲域埠德隆茂利萬有堂

敬送四幅頭畫片成套（夏）國醫學定方製臟腑

泳裝美人　人見人愛（精）

畫到無多　欲得從速（丸）

## ▲雲埠達權社鳴謝經費

西女美布五元　大益館二元壹毛　蔣日光　馬洪恩　張惠介　李豪　李非非女士　以上貳元　林樹　吳鋪潤　以上壹元

## 來函証明大陽丸補身

極樂氏大藥房先生偉鑒敬者弟前日曾服過大陽丸壹樽見功効卓著故此弟即連付上赤紙壹張伸銀二十三元三毫劵先生早日將大陽丸賣人藥水壹樽即日付來應用可此達日服完大陽丸之後定必寄上相片以廣介紹草此達上

一九三九年七月廿六號　美國市加古余三村 Sam Ems

## 極樂氏藥房

GECK LOCK SIE

826 Main St. Vancouver, B.C.

3024 W. Cermak Road Chicago Ill U.S.A.

治腳冷腳癢　治眼花耳鳴　能開胃消食
治陽事不舉　治交感無力　治夜夢遺精
治精虛衰墮　治見花即洩　治尿後反滴
治腎虛腰痛　治子息虛花　治老人無力交
合轉老還童　以上之症自然藥到成功
花柳梅毒每樽貳元　美容露每樽五毛
白濁丸每樽壹元　久電水每樽貳毛五
飛燕散每樽貳毛五　齊人藥水每寸五毛
壯陽丸每寸五毛　鳳女丹每寸貳元
精補精藥水　貳元　探花無憂丸每寸壹元

# 陰間

法庭小說

## 生死姻緣（四）

小謝曰。你不用奴本要說。今你問。奴偏不說了。陶仔曰。如此當我不曾問。何如。小謝曰。秋容姐當日從知府綠呢轎下逃出。一溜煙逃入城隍廟中。未見城隍。先被那無常鬼纏着。一定要將他做姨太。現在不知如何呢。陶仔大忿。小謝曰。徒忿無益。明天可以出獄。出去時。慢慢收拾清泥鬼好了。奴亦不多坐。怕獄卒來。給他見着。是非多矣。說未畢。獄卒果然來。請回輪到小謝也化陣青煙去矣。第二天。知府果然宣佈陶仔無罪。當堂釋放。陶仔從監獄出來。未曾回家。為秋容釋放。陶仔徙監獄出來。未曾回家。為秋容釋放。陶仔徙監獄出來。未曾回家。為秋容釋放。陶仔徙

雲高 賽來旅館 吧埠
LOYAL HOTEL
258 Pender St. E.
Phone Seymour 2926
Vancouver, B. C. Canada
電話詩麼二九二六

賽來旅館 設在雲城
片打街東 二五八號
樓高五層 房間白二
被褥鮮明 冷熱水龍
四時順應 常居亦可
暫住聽命 租價克已
往來利便 向所讚稱
僑胞賜顧 格外歡迎
本旅館同人謹啓

西 龔邦耀 醫
地址 喜士定街東賽九三號三樓
電話 醫務所 Seymour 6028 住宅 High. 2614R
統理男女老幼內外全科擅醫花柳奇難雜症 接醫體恤會工人創傷 兼補血補肺注射回國防疫注射
西 醫

定邦報局
新到 小報 每份三仙
港報 兩份毫半
晚報 份五仙
●郵票代價 隨時歡迎 使足十成
◎將總戰戰時畫集 每集八毛
七八月份香港各家晚報每九份沽壹毫 閨房久戰香露原價五毫減沽二毫五仙
梁定邦報局 Leong Ding Bong 請看二段白 再看第二頁
13 Pender St. W. Vancouver, B.C.

亞洲旅館
AH CHOW ROOMS
189 Pender St. E.
Vancouver, B. C.
加拿大 雲哥嘩
本旅館設在雲哥華埠適中地點久蒙僑胞賜顧來往咸稱利便房舍寬敞牀褥雅潔汽爐溫煖冷熱水喉·溫泉浴室·近更改良裝修完備租價克己僑胞惠顧加意歡迎
電話 矢么2953L 門牌片咁街東壹二九號馬金紫總堂樓下
司理馬本步敬啓

廣裕隆雜貨藥材發行
KWONG YEE LUNG CO. LTD.
135 Pender St. E. Phone Sey 9026
Vancouver, B. C.
僑胞光顧 無任歡迎
每按船期辦到
大宗
什淨絲苗
頭號絲苗
二號絲苗
新嘗占米
什貨藥材
水貨咸魚
價格特平


# ▲廣東新聞一▼

## 軍田以北我軍節節勝利

▲銀清路敵軍已擊破

▲我克白泥後迫馮浦

（北江快訊）分路進犯清遠敵軍 經過來我軍猛烈痛擊 傷亡十餘 鐵路正面銀盞坳附近敵軍 已向軍田南潰竄抵銀盞坳清遠公路敵軍 後路亦被我切斷 我軍正面別向敵圍殲 近兩日來 銀清公路及軍田附近激戰未已 經先後克復馬背嶺等據點 詳情誌下

▲侵入銀清公路龍塘▼（銀盞坳西北）一帶敵軍 一日晚增至十餘 因鐵路正面陣線崩潰 後路被我切斷 乃圖作困獸之鬥 以三四百爲一股 分向銀盞坳附近東三板石等處進犯 我軍分頭痛擊 激戰甚烈 二日凌晨 敵機五架陵空助戰 敵軍殘部兇燄復張 佔我土氣振奮 陣線屹然不動 上午八時 敵軍傷二三百人 仍潰回龍塘附近 我軍乘其餘勇 刻已將銀清公路敵賊切爲數段 分別殲擊 敵賊狀甚狼狽

▲軍田劇戰▼查粵路我軍再度擊潰銀盞坳日賊後 刻已會同克復白泥某部 兩路向軍田進攻 二日午 鐵路正面蜆坳高朗深坑（軍田北）各地均起激戰 殘敵慘敗之餘紛紛南潰 我軍連克重要據點 已將軍田迤北地區完全控制 至由於白泥進擊軍田我軍二日下午三時許 在軍田西之馬背與敵賊衝殺極烈 敵賊死傷二百餘 迄晚我軍已將馬背嶺克復 現兩路迫近軍田猛烈向敵賊進攻中

▲我軍設防▼二日晨我軍經將十家山克復 殘寇向南奔竄 及午 我某師精銳部隊續向進增厚王家山陣線 並在前防一帶加佈防禦工事 如鐵絲網 臨時機關槍 堡與濠溝等

▲進攻馮浦▼我 軍除由銀盞坳向軍田重壓外 已將赤白泥先後收復 殘寇遂循竄於花縣南海間 大部潰退馮涌 我軍式日早經抵白泥 前頭部隊且向馮涌追擊 是夜我敵又在馮涌發生接觸 最近竄擾馮涌官窖殘寇 約有五百人 再經挺攻 當即潰散

## 李福林已離滬南返

▲將與當局洽商編組新軍

〔曲江快訊〕粵軍前將中央委員李福林奉命編組新軍 前經迭與中樞當局商討 但因各種問題致遲遲未有頭緒 頃據近訊

（續第七頁廣東新聞欄）


輔行雜貨公司
國貨商場
咳不可忍

祇有回春氏

每盒二毫五仙
各號均有發售
FOO HUNG COMPANY LTD.
131 PENDER STREET E PHONE SEY 1440
VANCOUVER, B. C. CANADA

雲高華埠
活生新記藥行
本行選辦祖國各省正地道生熟藥材安南玉桂土木人參正高麗參正北鹿茸渾春鹿尾靶搜雖各現膏丹丸散海狗鞭花旗參化粧用品發行零沽一律歡迎自置電機研藥製丸僑胞光顧仰留意爲
WAT SANG SUN KEE CO.
87 PENDER ST. E.
VANCOUVER B C
電話 Marine 3529

▲穩嚀致公堂鳴謝香油列
沈鉅 三元 吳紹楚 二元五 關關祝如
關祝漢 吳啟華 李德深 每壹元 陳惠光
呂敖 黃福蘇 每壹元五 梁濃 梁吉
劉孔煥 張其 吳享 劉軫維 陳兆祥
宋連 李吳祥 每壹元 黃松發 一元二五
李玉其五毫

買紙料者注意
本公司常有各種紙料齊備 如包物紙 加紙 繩仔 信皮·紙筆囊·及學校用品·華友光顧 請留意爲
Columbia Paper Co.
Vancouver, Victoria.
哥林比亞紙公司謹啟

榮榮公司啟事
本店崇製腊味及常有新鮮肉品發售：久已膾炙人口：現因原舖窄狹：特遷仕喬市定街東貳百八拾號隔壁營業：男女僑胞：尚希源源賜顧爲荷……

WING WING CO.
280 Hastings St. E.
VANCOUVER, B. C
Phone Sey. 4011

專辦中國貨品 域多利 茂利雜貨公司 推銷全加拿大
MORLEY CO.
P.O. BOX 1164
552 FISGARD ST.
VICTORIA, B.C.

美盛金舖
MEE SHING
109 Pender St. E. Vancouver, B.C.
十足金葉首飾
各廠大小鐘鏢
各款眼鏡
代理開平明報
全年報費五元
五毛
司理鄧湛隆啓
喊線矢燈 九三九六亞路

KUO KONG SILK CO.
國光絲髮公司
27 PENDER ST. E. VANCOUVER B.C.
最新自動電話 Marine 4929 連孖

買平貨最後之好機會
現因戰事影响物價飛漲尤以羊毛皮料漲價百分之四十五爲最其他綿類亦漲價百分之二十五次之本店爲答謝親愛 僑胞歷年光顧之雅意特將存貨照戰前最低之價舉行大平賣一星期逾期照新價批發以示公平大好機會幸勿交臂失之

各款小衫
S104 加重雪白大紡說衫 每件五圓二毫
S323 S324各色新明紡說衫 每件二圓九五
No.24 No.30 白色間柳條紡說衫每件二圓九五
S106 加重柳條大紡說衫 每件五圓七五
S328 頂好白小花文華縐說衫 每件五圓七五
各色柳條靚竹紗說衫 每件九毫五

各色男襪
100 PENMAN蝦肉色羊毛襪 每對二毫八
H120 花樣棉襪 每對壹毫二
H88 頂好厚毛襪 每對三毫
3911 各色絲格襪 每對二毫二
頂好紅蝉羊毛襪每對三毫五
230 什色花格羊毛襪每對三毫五

73 白色厚身綿內衫 每件五毫九
797 184 193 蝦肉色厚綿內衫 每件七毫九
173 白色厚綿內衫 每件六毫九
4500白色嫩羊毛內衫 每件一圓八五
4500 全上衫連褲 每套三圓八五
1800 絲間羊毛內衫 每件二圓八五
1800 絲間羊毛衫連褲 每套九圓二五
7614 VIKING 紅邊黃羊毛內衫 每件三圓七五
7614 全上 紅邊黃羊毛衫連褲 每件六圓七五
中國鷄嘜線仔管衫 每件四毫
GOLD 厚羊毛雙胸內衫 每件一圓二五
1132 靚厚結衛生衣 每件七毫九
靚竹紗唐庄內褲 每條九毫
各色線仔番褲 每條三圓五毫

各款內衣特別平沽

各款搾結衫
M310 大線反領羊毛搾結 每件壹圓六五
J51 厚羊毛貼羹領搾結 每件壹圓七五
1534 靚羊毛二袋開胸背心 每件二個五毫
1902 羊毛貼羹領密胸背心 每件一圓七五

床布毛巾
S8 雪白床布 54X90 每張七毫五
S8 雪白床布 63X90 每張八毫五
S8 雪白床布 70X90 每張九毫五
G6 原色厚床布54X90 每張八毫
G6 原色厚床布63X90 每張九毫五
G6 原色厚床布72X90 每張壹圓壹
大號白也湖枕袋 每只壹毫九
17X36 什色有極毛巾 每條壹毫七
17X34 摺邊間色線毛巾 每條壹毫七
18X36 摺邊間色線毛巾 每條二毛四
22X42 摺邊間色線毛巾 每條二毫五

寄費貴客自理
買平「由本月二十日起至廿七日止」